00 9/

велира динелі Подписнаяприи

Въ Туберисковъ Правления, въ Полицейскить Управленияхъ Становых в Приставовъ Могилевской губерии.

Цѣна Губернскихъ Вѣдомостей:

Для обизательных подписчиновъ на годъ 4 руб. 80 коп. Для частинкъ подписанковъ: безъ: доставки и пересилии на годъ руб. 80 воп., на полгода 2, руб. 70 кон.; съ пересилкою-на годъ в руб., на полгода 3 руб. 35 поп.

Оъ доставною на домъ въ г. Могилевъ: на годъ 5 руб., на полгода 2 руб. 90 коп.

Отдельные нумера продаются въ Губериской Типографіи (въ здапів Губерисваго Правленія) по 10 коп. за экзонилиръ.

8-го НОЯБРЯ 1897 ГОДА.

Ва частиня объявленія, появщаення въ неоффиціальной части, ваниается плата отъ строки из колоний: за 1 разъ 10 к., за 2 раза 18 к. и за 3 раза 15 к., свише же трехъ разъ по 30 к. за каждий разъ, произ платы за три рази. За объявления, пабранния прупнимъ шрифтомъ съ политипажани и развини украшеніями плать по условию; при допущения же пробаловъ-ванивется въ обоихъ случалив за ивсто но расчету на мелкій шрифть (дицеро на когль 12). За разсилку при газота всякаго рода объявленій илатится 4 рубля въ пользу Губери. Типографіи и по 1/4 копвини съ дота въса наждаго объявления въ почтовий доходъ. Объявления в статья следуеть адресовать на имя Редакція Губернскихъ Ведомостей.

рых выходять два раза въ недвлю: по средамъ и субвотамъ же

LEH MEDIE CHO COGNIAPCT BEHHOR CIN MEDICAL высочайшій приназъ

по гражданскому въдомству,

отв 27-го октября 1897 года, за № 75

По въдомству Министерства Народнаго эн такинда. Просвъщения: (пин. с кат в пост

sada son anosement arabitado minomoga старшенствомъ: изъ коллежскихъ въ стат- Бълянькій, Яковъ Марковичь, врачь. скіе совътники, учитель Могилевского але- Берлинь, Веніоминь Даніелевь, міщ. ксандровскаго реальнагопучильща Недохо- Барановскій, Иванъ Васильевичь, двор. довскій — съ 1-го іюля 1897 г. и взъ кол- Варводкій, Неколай Степановичь, мѣщ. лежскихъ песесоровън въздворные со- Вълевскій, Левъ Станиславовичь, двор. патиния, пататный врать Гомельского на- Вондоревъ, Основ Навловъ, кр. чальнаго еврейскаго училища Блохъ-съ Балбунъ, Тимофей Ермолаевъ, кр. 9-го априля 1891 ст. по помен Вондаревь, Зевовій Павловь, кр.

Утикржденъ въ чинъ коллежскаго Визуновъ, Павель Емельяновъ, кр. ассесора, учитель Могиленской, гимпазіи Баранаевъ, Иванъ Накитивъ, кр. Турчиновичь — со старшинствомъ, съ 1-го Втенльевъ, Полакарпъ Павловъ, мъщ. іюля 1893 г. применето да на засовно (5 да

a kinemys alusioner od datawassagen boss ADMINISTED AND ADMINISTRATION ADMINISTRATION ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION ADMIN

служителя Яковъ Роззавано-Розовъ-по- Васильевъ, Ларіовъ Васильевъ, кр. чтово-телеграфнымъ чиновниковът бараз- Воловъ, Григорій Сергвевъ, кр. одово ряда визшаго оклада въ Любавичское по- Гензель, Михаилъ Осиповичъ, бух. Горец. чтово-телеграфное отдаленіе, съ 1 нояб- заведа заведа ря 1897 г.

леграфиой конторы, в. ч. Лазаревь — в. Д. Гавриловь, Филиппъ Петровъ, швш. начальника Добрушскаго почтово-теле- Гинодианъ, Мовша Мордуковъ, мъщ. графиаго отділенія, съ 1 ноября 1897 г. Гинодианъ, Лейба Мовшевъ, иъщ.

начальныки почтово-телеграфиыхъ отдъленій: Добрушскаго, титулярный совітпикъ - Ленчевскій-Самотыя — въ Клецкъ и Клепкаго в. д., и. ч. Голосновъ-пъ Толочивъ, согласно просъбъ и безъ пасходовъ для казвы и почтово-телеграфиыв чиновникъ 6 разряда низшаго оклада Любавитекато почтово-телеграфиаго отделе- Грищеновъ, Василій Семеновъ, вр. пія, в. ч. Качауновъ-въ Мозырскую почтоно-телеграфиую контору, всв ст 1 но-

пезшаго оклада Выховской почтово-теле- Должанковъ, Иванъ Федоровъ, кр. графной копторы, на ч. Хондого въ Мо-Демьяновъ, Николай Демьяновъ, кр. галевокую губернію на 14 дней.

Утвериденіе въ общественныхъ долиностяхъ. Долидовачь, Ефрень Кузьмань, кр.

Г. Начальникомъ губерній

утакрждены, согласно приговору Емельяновъ, Иванъ Евтахіевъ, кр. Оршанскаго оврейскаго общества, на трех- Ермолаевъ, Василій Ермолаевъ, кр. автіе съ 25 октября 1897 г., членами по- Ефиновъ, Деньявъ Ефиновъ, кр. почительнаго: комитета, по заведыванию Евтиховъ, Иванъ Ентихісвъ, кр. учебно-поспитательнымъ заведеніемъ тол- Елисьевъ, Карней Елисьевъ, кр. мудъ-торой въ гор. Оршь: врачь Изронль Естихьевъ, Алексъй Естихьевъ, кр. Зархи, купцы: Лейба Эйтингонъ, Монша Жиачинскій, Миханлъ Ивановъ, кр. Лециинъ, Ура Выгодций и изщанинъ Зал- Жольвскій, Осдоръ Петровъ, кр. жанъ Халфинъ, оперед эконе винерата, динера

лиць, импющихъ право быть набранными Загоровскій, Николай Инановичь, от. сов. въ прислявие застдатели по Горецкому Зуй, Оома Епифиновърмац. уваду на 1898 годъ.

Арнольдъ, Николай Михайловичъ, дайоти. Возюлинъ, Василій Монововъ, кр. CTAT, CODAT.

Андріановъ, Владиміръ Ивановичъ, двор. Ивановъ, Венединть Ивановъ, кр. Ароновъ, Залианъ Шаевъ, къщ. Авхукъ, Никифоръ Максимовъ, ивщ. Ататеновъ, Романъ, Тимофесвъ, вр. Астапенокъ, Ефинъ Васильевъ, кр. Автуховъ, Александръ Евтихіевъ, кр. Автомбевъ, Монсей Никитанъ, кр. Агафоновъ, Тяковъ Агафоновъ, кр. Андреевъ, Иванъ Авдреевъ, кр. Афанасьевъ, Кирвляъ Авдреевъ, кр. Авласевовъ, Авранъ Власовъ, кр. Везсоновъ, Николай Гавриловичь, ст. сов. Везсоновъ, Евгеній Михайловичь, двор. Пеонзвидины за выслугу льть, со Ворейко, Самсонъ Титовичь, двор. Валабивъ, Макаръ Фалициовъ, кр. Вильнеръ, Афрониъ Хацкелевъ, ивщ. Вальцевъ, Антипъ Марковъ, кр. По Миноному почтово-телеграфному округу. Ворова, Сергьй Ивановъ, кр. Васильевъ, Наукъ Васильевъ. кр. опредъленъ сынъ канцелярского Веревьевъ, Някита Павловъ, кр. Гельталь, Владеміръ Осиповичь, двор. Грамиковскій, Иванъ Ивановичь, мінц. назначки в почтово-телеграфный чи- Галенко, Василій Прокофьевичь, мъщ. новинкъ 5 разряда Рачидков почтово-те- Глинко, Оедоръ Константиновичъ, двор.

пвремощвам теми же званими: Ганзбургь, Залмань Гиршевь, купець. Головневъ, Егоръ Андреевъ, кр. Герасимовъ, Матвъй Герасимовичъ, кр. Григорьевъ, Василій Григорьевъ, кр. Голишевичь, Тимофей Климовъ, кр. Горбачевскій, Осивъ Прокоповъ, кр. Гугоровъ, Мировъ Петровъ, вр. Горбачевскій, Никита Васильевъ, кр. Гузопъ, Оедоръ Ивановъ, вр. Денисовъ, Захаръ Наколаевичъ, двор. вінутив. вопратичной назрамиру примі Дударевь, Наколай Тимофеевь, кр. т в о л в н ъ въ отпускъ надемотринкъ Дроздовъ, Григорій Матвьевъ, кр. Довидовъ, Ефикъ Довидовъ, кр. Динтріевъ, Макей Динтріевъ, кр. при держицкій, Фалинты Андреевъ, кр. Дешкевичь, Домьянь Люоновъ, кр. Ерофеевъ, Грагорій Ерофеевъ, кр. Жиачинскій, Ефронъ Львовъ, пр. Жуковскій, Михаилъ Сомоновъ, кр. овщий списокъ Закит Виссет Сивевъ, мещ. Закинъ, Исаакъ Яковлевъ, въщ. Зеньковичь, Макаръ Пименовъ, кр. Земянцовъ, Трофинъ Осдоровъ, кр.

53

Искровъ, Андрей Наумовъ, кр. Похлевскій-Козелло, Николай Ивановичь, Писареновъ, Андрей Андреевъ, кр.

помощ. бухгалтера. при в привине Варовъ-Корфъ, Василій Васильевить, дв. Крокосевичь, Кондратій Оедоровичь, колл. регистраторъ.

Крыловь, Николай Никифоровичь, прачь. Картиловичь, Нахмань Мовшевь, міщ. Косов, Левба Мовшевъ, куп. гланари на Карманъ, Ефинъ Алексвевъ, вр. Катковскій, Сергви Ивановъ, кр. Казель, Тарась Андреевь, кр. Курманъ, Андрей Осиновъ, кр. Ковалевскій, Демидъ Степановъ, кр. Карпенковъ, Ерофей Яковлевъ, кр. Куляковъ, Герасимъ Наумовъ, кр. Крюковъ, Аксенъ Леоновъ, кр. Копытивскій, Никифоръ Юрьевъ, кр. Коробовъ, Аксевъ Игнатовъ, кр. К робовъ, Никифоръ Еремеевъ, кр. Козловъ, Егоръ Матвъевъ, кр. Короткій, Иванъ Денисовъ, кр. Короткій, Стефанъ Денисовъ, кр. Комедькиять, Василій Петровъ, кр. Кондритьевъ, Иванъ Васильевъ, кр. Горушенько, Станиславъ Станиславовъ, вр. Крупенько, Игнатъ Ивановъ, кр. Кушелевскій, Антонъ Купріяновъ, кр. Козловъ, Иванъ Сергвевъ, кр. Котонь, Яковь Яковлевь, кр. Котовъ, Оедоръ Степановъ, кр. Котовъ, Никифоръ Степановъ, кр. Котовъ, Иванъ Степановъ, кр.

Карпацкій, Оедоръ Терентьевъ, кр. Ковалевскій, Афанасій Трифоновъ, кр. Карпеченокъ, Иванъ Кврилловъ, кр. Казакевичь, Григорій Авдреевь, кр. Ледверскій, Афанасій Тарасовичь, почет. Скобаревь, Ефинь Мартиновичь, губ. секр. Ігражданый арапы, и саль и двоти (кооти пим Солувъ, Гирта Хацкелевъ, куп. Ловенсцкій, Александръ Игнатьеничь, дв. Либерсовъ, Гершевъ Ицковъ, мащ. Лозинскій, Гирша Шиуйловь, міш. Лейкавъ, Елья-Евзеръ Залиановъ, мъщ. Лучко, Андрей Ивановъ; и вщ.

Карпацкій, Сергей Калистратова, кр.

Лаптевъ, Леонъ Емельяновъ, кр. Лаптевъ, Иванъ Филипповъ, кр. Ларіоновъ, Емельявъ Ларіоновъ, кр. Лепешевъ, Евтропій Петровъ, кр. Лазовскій, Сидоръ Ефреновъ, кр. Ласьковъ, Иванъ Тинофесиъ, кр. Латушко, Захарь Трифоновъ, кр. Латушкинъ, Ефинъ Ивановъ, кр. Леоновъ, Прокофій Леоновъ, кр. Лавреновъ, Кузьма Лавреновъ, кр.

Манъ, Александръ Вогдановить, учитель

Горец. учеб. завед. Мироновъ, Евстафій Ивановъ, пъщ. Магинъ, Залманъ Юдовъ, куп. Магеръ, Автономъ Михайловъ, кр. Марделевъ, Исидоръ Семеновъ, кр. Межевичь, Артемъ Яковлевъ, кр. Малашевскій, Мина Тимофеевъ, кр. Марковъ, Яковъ Марковъ, кр. Магильный, Оедоръ Герасимовъ, кр. Мајоровъ, Павелъ Михайловъ, кр. Мвичановъ, Оома Петровъ, кр. Мартиновичь, Инанъ Павловъ, кр. Нахмансовъ, Лейзеръ-Рувинъ Нахмановъ,

мещанинъ, вистем вистем то об инстенс Викифоровъ, Филиппъ Никифоровъ, кр. Набидровъ, Афанисій Терентьевъ, кр. Озоровъ, Василій Николаевичь, учитель Горец. уч. завод.

Останьковичь, Семень Ивановичь, двор. Освповъ, Стефанъ Освповъ, кр. Петровскій, Георгій Львовичь, над. Гор. учоб. ваведенія.

Пандверскій, Казимиръ Антоновичь, прав. Прокудина, Миханла Яковлева, жащ.

Прахинъ, Ганшей Юдовъ, куп. Пасельника, Ипка Шевелевь, куп. Пучковъ,: Игнатъ Яковлевъ, кр. / Петровъ, Лавревъ Петровъ, кр. Павловъ, Максикъ Павловъ, кр. Петровъ, Захаръ Петровъ, кр. Постарнакъ, Авдрей Ивановъ, кр. Петухова, Харитона Лавренова, кр. Пузыревскій, Фадлей Парфеновъ, кр. Пташковъ, Цетръ Нарфеновъ, кр. Персиковъ, Михавлъ Даниловъ, кр. Пыльскій, Иванъ Накафпровъ, кр. Проконовъ, Маркъ Проконовъ, кр. Поляковъ, Стефинъ Анансевъ, кр. Парусъ, Кариъ Ильинъ, кр. Парусь, Трофинъ Ильинъ, кр. Рытовъ, Маханлъ Васильевачь, учетель Горец. уч. завед. он попри на

Рудковскій, Юрій Григорьевичь, экономь Горецкихъ учеб. завед. Рейнгольдъ, Ферлинандъ Карловичъ, пров. Рабиновичь, Наумъ Семеновъ, учитель. Рисбергь, Георгь Яковлевь, итщ. Рабиновичь, Меерь Менделевь, мыш. Рубинъ, Неухъ Вульфовъ, жъщ. Рожко, Динтрій Накефоровь, міщ. Ратниковъ, Юрій Григорьевъ, кр. Румянцевъ, Карики Герасамовъ, кр. Равлинъ, Залиавъ Явкелевъ, ивщ. Рысинъ, Шая Шмуйловъ, куп. Робцеръ, Ханиъ-Евна Мееровъ, куп. Разумовъ, Андрей Фроловъ, кр. Ракъ, Петръ Евдокимовъ, кр. Свидерскій, Антонъ Семеновичь, надзир. Горец. учеб. завед. Сумбатовъ, Владимиръ Ивановичъ, князь.

Сохерь, Нохень Левбовь, куп.

Савицкій, Станиславь Ивановичь, двор.

Сохерь, Меерь Левбовь, куп.

Серновъ, Антипъ Клементіевъ, міщ. Стагинскій, Клементій Трофимовъ, міщ. Серновъ, Григорів Кламентіевъ, мыц. Селевченокъ, Яковъ Григорьевъ, кр. Самувловъ, Давидъ Свиуйловъ, кр. Столяровъ, Егоръ Гавриловъ, кр. Сусоевъ, Павелъ Игнатовъ, кр. Степановъ Андрей Степановъ, кр. Скусовъ, Оедосъ Ивановъ, кр. Слука, Техонъ Ивановъ, кр. Турчаниновъ, Николая Цетровачъ, прачъ. Толстов, Наколай Динтріевить, графъ. Талько, Игнатій Махайловичь, двор. Товареновъ, Григорій Осдотовъ, мъщ. Тереховичь, Накифоръ Терентьель, кр. Трутко, Даниять Ослотовъ, кр. Трутко, Манакъ Лазаревъ; кр. Темляковъ, Понкратъ Романовъ, кр. Трапеевъ, Іовъ Евтропіевъ, кр. Федоровичь, Александръ Фродовъ, изщ. Фаннбергъ, Фанбишь Михелевъ, куп. Овдоровъ, Андрей Оедоровъ, кр. Хавкивъ, Абранъ Залиановъ, ивщ. Ходкевачь, Григорій Антоновь, жіщ. Харкевичь, Донать Григорьевь, иви. Хортовъ, Оснив Максимовъ, кр. Ходосевичь, Цванъ Семеновъ, кр. Ханутовъ, Иванъ Монскевъ, кр. Череповъ, Алекова Романовичъ, учитель

Горец. 74. завед. Червакъ, Евота Васильевъ, итщ. Черенковъ, Иванъ Петровъ, кр. Чеботаревскій, Стеванъ Максимовъ, кр. Чернявскій, Михавлъ Степановъ, кр. Чеховскій, Викторъ Титовъ, кр. Шевелевь, Абель Ерухановъ, куп. Шавиро, Абранъ Ханмовъ, куп. Шавеко, Василій Яковлевъ, кр. Шестикъ, Илья Кузьминъ, кр.

00 011

им волице и принимается:

Въ Губерисковъ Правления, въ Полицейски в Управленияхъ и Становых В Пристановь Могилевской губервін.

Цѣна Губернскихъ Вѣдомостей:

Для обязательных в подписанковы на годы 4 руб. 80 коп. Для застимых подписанковы: безы; доставая и пересыяви на годы 4 руб. 80 коп., на полгода 2, руб. 70 коп.; съ пересилкою—на годъ 6 руб., на полгода 3 руб. 85 коп.

Оъ доставкою на домъ въ г. Могилевъ: на годъ 5 руб., на полгода 2 руб. 90 вон.

Отдельные мумера продаются въ Губориской Типографія (въ здапін Губерисваго Правлевія) по 10 коп. за экземпляръ.



8-го НОЯБРЯ 1897 ГОДА.

Условія прівма частныхъ объявленій:

Ва частини объявления, поивщиения въ неоффиціальной части, взимаются илата отъ строки въ колонив: за 1 разъ 10 к., за 2 раза 18 к. и за 8 раза 15 к., —евыше же трехъ разъ по 30 к. за каждый разв, проив платы за три разв. За объявления, набранныя крупаные шрифтоме се позитипанании и развыми упращоннями плать по условию; при допущения же пробаловъ-ваниается въ обоихъ случалть за изсто по расчету на мелкій шрифть (пицеро па когль 12). За разсилку при газотъ псяваго рода объявленій платится 4 рубля въ пользу Губери. Типографіи и по 1/4 копівний ст дота виса каждаго объявления въ почтовий доходъ. Объявления р отатьи следуеть адресовать на имя Редакція Губериских в Ведомостей.

ем выходять два раза въ недвлю: по средамъ и суввотамъ же

LARKEDIE (110 1 COCY AAPCTBERHOR CLY ABBAIR

высочайшій приназъ

по гражданскому въдомству,

от 27-10 октября 1897 года, за № 75,

По въдомотву Министерства Народнаго эн ламина Просвъщения (пил. с ин жисть stell agu, anordanga a remendan milinday.

старшинствомъ: изъ коллежскихъ въ стат- Бълинькій, Яковъ Марковичь, врачь. скіе совътвики, учатель Могилевскиго александровскаго реальнаго училища недохо- Барановскій, Иванъ Васильскичь, двор. довскій — съ 1-го іюля 1897 г. и изъ коллежских компассесоровъннявания видворные со-Вълевскій, Левъ Станиславовичь, двор. (вътники, штатный врачь Гомельскаго на- Вондоревь, Основ Павловъ, кр. и п чальнаго еврейскаго училища Блохъ-съ Балбувъ, Тимофей Ермолаевъ, кр. 9-годаприла 1891 пред од фротово за приста

Утовржденъ въ чинъ коллежского Визуновъ, Павелъ Емельяновъ, кр. ассесора, учитель Могаловской, гимпазіи Баранаевь, Ивань Накатань, кр. Турчиновичь — со старшинствомъ, съ 1-го Втепльевъ, Поликариъ Павловъ, мъщ. іюля 1893 г. поветителять пера подотня (С. дат

B EDBERGE RESERVED TO A ZERODEBLOW BESTER По Минскому почтово-телеграфиому округу.

ATTENDED TO THE ADMINISTRAL STATE OF THE REAL WAY. определень сыпь канцелярского Веревьевь, Никита Павловъ, кр. служателя Яковъ Роззавано-Розовъ-по- Васильевъ, Ларіовъ Васильевъ, кр. чтово-телеграфнымъ пиновникомъ 6 раз- Воловъ, Григорій Сергвевъ, краторій ряда визшаго оклада въ Любавичское по- Гензель, Михаиль Осицовичь, бух. Горец. чтово-телеграфное отдаление, съ 1 ноября 1897 г.

в да н д ч в почтово-толеграфныв чи- Галенко, Василій Прокофьевичь, мін. вовникъ о разряда Ръчицкой почтово-те- Глинко, Оедоръ Константиновичъ, двор. леграфион конторы, в. ч. Лазаревь в. д. Гаприлопъ, Филиппъ Петровъ, жъщ. вачальника Добрушскаго почтово-теле- Гинодианъ, Мовша Мордуковъ, мащ. графияго отделения, съ 1 ноября 1897 г. Гонодманъ, Лейба Моншевъ, мъщ.

пиреконцвин теми же звавіямо: начальники почтово-телеграфиыхъ отдълевій: Добрушскаго, титулярный сов'ятникъ ЛА Ленчевскій-Самотыя — въ Клецкъ в Клецкаго в. д., п. ч. Голосковъ-въ Толочивъ, согласно просъбъ и безъ пасходоль для казвы и почтово-телеграфный чиновникъ 6 разрида низшаго оклада Любавические почтово-телеграфиаго отдылевія, в. ч. Качауновъ-пъ Мозырскую повтоно-телеграфиую контору, вск ст 1 но-

назнаго оклада Выховской почтово-теле- Должавковъ, Иванъ Федоровъ, вр. графиой конторы, на ч. Хондого въ Мо- Демьяновъ, Николай Демьяновъ, кр. галовокую губернію на 14 дней.

tantour in hiperhipmony and the sty days Утвержденіе въ общественныхъ должностяхъ. -эд шГерНачальникомъ губерији призначан

утверждены, поогласно приговору Евельяновъ, Иванъ Евтахіевъ, кр. Оршанскаго поврейскаго общества, на трех- Ермолаевъ, Василій Ермолаевъ, кр. льтіе съ 25 октября 1897 г., членами по- Ефиновъ, Деньявъ Ефиновъ, кр.) петательнаго кометета по ваведыванию Ентиховъ, Иванъ Ентихіонъ, кр. учебно-воспитательнымъ заведениемъ тол- Елискевъ, Карней Елискевъ, кр. мудъ-торой въз сор. Орша: врать Изрондь Евтихьевъ, Алексай Евтихьевъ, кр. Зархи, купцы: Лейба Эйтингонъ, Морша Живчинскій, Миханль Ивановъ, кр. Лециинъ ураз Выгодцийн в мъщанны Зал- Жользскій, Оедоръ Петровъ, кр. ванъ Халфинъ, висты по от видоми дине на Жиалинскій, Ефремъ Львовъ, кр.

овщи списокъ

въ присляние заседатели по Горецкому Зуй, Оома Епифиновъд мещ. при принце уваду на 1898 годъ.

Ариольдъ, Неколай Михайловичь, действ. CTAT. COBBT.

Андріановъ, Владиміръ Ивановичь, двор. Ивановъ, Венедикть Ивановъ, кр. 14 Ароновъ, Залианъ Шаевъ, ивщ. Авхукъ, Никифоръ Максимовъ, мъщ. Агатенокъ, Романъ, Тамофесть, кр. Астановокъ, Ефинъ Васильевъ, кр. Автуховъ, Александръ Евтихіевъ, кр. Автом вевъ, Монсей Никитинъ, кр. Агафоновъ, Тихонъ Агафоновъ, кр. Андреевъ, Инанъ Андреевъ, кр. Афанасьевъ, Кириллъ Андреевъ, кр. Авласонокъ, Апранъ Власовъ, кр. 4941 Везсоновъ, Николай Гавриловичъ, ст. сов. Везсоновът Евгеній Махайловичь, двор. Пеонзовдвиы за выслугу лътъ, со Борейко, Самсовъ Татовичъ, двор. Берлинъ, Веніоминъ Даніелевъ, мъщ. Барвоцкій, Наколай Степаповичь, міщ. Вондаревь, Зеновій Павловь, кр. Балабивъ, Макаръ Филипповъ, кр. Вваьнеръ, Афроинъ Хапкеловъ, ивщ. Вальцовъ, Аптипъл Марковъ, кр. Ворона, Сергьй Ивановъ, кр. Васильевъ, Наумъ Васильевъ. кр.

лучеб. завед. Гельталь, Владаміръ Осиповичь, двор. Грамаковскій, Иванъ Ивановичь, мъщ. Гинзбургъ, Залианъ Гиршевъ, купецъ. Головневъ, Егоръ Андреевъ, кр. Герасимовъ, Матвъй Герасимовичъ, кр. Григорьевъ, Василій Григорьевъ, кр. 111 Голишевичъ, Пимофей Климовъ, кр. Горбачевскій, Осипь Прокоповъ, пкримані Гуторовъ, Маронъ Петропъ, пр. п. Горбачевскій, Никита Васильевъ, кр. Грищеновъ, Василій Семеновъ, кр. Гузовъ, Данила Ипановъ, кр. Гузовъ, Оедоръ Изановъ, кр. Денноовъ, Захаръ Николпевичъ, двор. пиругив. попратражов вызачиния папост Дударевь, Наколай Тимофеевь, кр. д. у в о жив и ты въ отпускъ надемотрицавъ Дроздовъ, Григорій Матвівевъ, кр. Довыдовъ, Ефинъ Довыдовъ, кр. Динтріевъ, Макей Динтріевъ, кр. Держицкій, Фалиппъ Авдреевъ, кр. Долидовачь, Ефремъ Кузьманъ, кр. Дешкевичь, Демьянь Леоновь, кр. Ерофеевъ, Григорій Ерофеевъ, кр. Жуковскій, Миханлъ Семеновъ, кр. Здатинъ, Зеликъ Ельевъ, мыц. Закинъ, Исаакъ Яковлевъ, въщ. лецъ, вифющихъ право быть набранными Загоровскій, Николай Ивановичь, от. сов. Зеньковичь, Макарь Пимоновъ, кр. Везюлянъ, Василій Моновевъ, кр.

Искровъ, Андрей Наумовъ, кр. Похленскій-Козолло, Николай Инановичь,

помощ. бухгалтера. пполителя помоще Варовъ-Корфъ, Василій Васильевичь, дв. Крокоссвичь, Кондратій Осдоровичь, колл.

регистраторъ. Криловы, Наколай Никифоровачь, врачь. Карталовичь, Нахмань Моншевь, мис. Косов, Левба Моншевъ, куп. Индиви Карианъ, Ефинъ Алексвевъ, кр. Катковскій, Сергви Ивановъ, кр. Казель, Тирасъ Андреевъ, кр. Курманъ, Андрей Осиновъ, кр. Коваленскій, Демидъ Степановъ, кр. Карпенковъ, Ерофей Яковлевъ, кр. Куляковъ, Герасимъ Наумовъ, кр. Крюковъ, Аксенъ Леоновъ, кр. Копытовокій, Никифоръ Юрьевъ, кр. Коробовъ, Аксевъ Игватовъ, кр. К эрофовъ, Никифоръ Еремеевъ, кр. Козловъ, Егоръ Матвъевъ, кр. Короткій, Иванъ Денисовъ, кр. Коротків, Стефавъ Денасовъ, кр. Комедьканъ, Василій Петровъ, кр. Кондритьевъ, Иванъ Васильевъ, кр. Горупенько, Станноловь Станиславовь, кр. Крупенько, Игнатъ Ивановъ, кр. Кушелевскій, Антонъ Купріяновъ, кр. Козлова, Иванъ Сергъевъ, кр. Котонь, Яковъ Яковлевъ, кр. Котовъ, Оодоръ Степановъ, кр. Котовъ, Никифоръ Степановъ, кр. Котовъ, Иванъ Степановъ, кр. Карпицкій, Сергви Калистратовъ, кр. Карпацкій, Оедоръ Терентьевъ, кр. Вовалевскій, Афанасій Трифоновъ, кр. Карпеченовъ, Иванъ Кирилловъ, кр. Казакевичь, Григорій Андреевь, кр. Ледновскій, Афанасій Тарасовичь, почет. Перожданые абины запаст и динега (вери скы

Ловенсцкій, Александръ Игнатьевичь, дв. Либерсонъ, Гершенъ Инковъ, мъщ. Лозинскій, Герша Шиуйловь, мѣщ. Лейкинъ, Елья-Евзеръ Залиановъ, мъщ. Лучко, Андрей Ивановъ; мъщ. Лаптовъ, Леонъ Емельяновъ, кр. Лаптевъ, Иванъ Фалипповъ, кр. Ларіоновъ, Емельянъ Ларіоновъ, кр. Лецешевъ, Евтропій Петровъ, кр. Лазовскій, Сидоръ Ефремовъ, кр. Ласьковъ, Иванъ Тимофеевъ, кр. Датушко, Захарь Трифоновъ, кр. Латушкинъ, Ефинъ Ивановъ, кр. Леоновъ, Прокофій Леоновъ, кр. Лавреновъ, Кузьма Лавреновъ, кр. Манъ, Александръ Вогдановичъ, учитель

Горец. учеб. завед. Мироновъ, Евстафій Иваповъ, пещ. Магинъ, Залманъ Юдовъ, куп. Магеръ, Автономъ Мехайловъ, кр. Марделевъ, Исидоръ Семеновъ, кр. Межевить, Артенъ Яковлевъ, кр. Малашевскій, Мина Типофесвь, кр. Марковъ, Яковъ Марковъ, кр. Магильный, Оедоръ Герасимовъ, кр. Мајоровъ, Павелъ Михайловъ, кр. Минчанокъ, Оома Петровъ, кр. Мартиновичь, Иванъ Павловъ, кр. Нахмансовъ, Лейзеръ-Рувинъ Нахмановъ, мещанияв. поста п. жетай де бът пислено

Никифоровъ, Филиппъ Никифоровъ, кр. Набадровъ, Афанисій Терентьевъ, кр. Озеровъ, Василій Наколаевичь, учитель Горец: уч. завед.

Останьковичь, Семень Ивановичь, двор. Освповъ, Стефанъ Освиовъ, кр., Петронскій, Георгій Львовичь, над. Гор. Шевелевь, Абель Ерукамовъ, куп. учеб. Заведевіл.

Пандаерскій, Канимиръ Антоновичь, пран. Шавеко, Василій Яковлевь, кр. Прокудинъ, Михаилъ Яковлевъ, ими.

Прахивъ, Ганшей Юдовъ, куп. Пасславника, Ицка Шевелева, куп. Писареновъ, Андрей Андреевъ, кр. Пучковъ; Игнатъ Яковлевъ; кр. / Лин Петровъ, Лавревъ Петровъ, кр. Павловъ, Максамъ Павловъ, кр. Петровъ, Захаръ Петровъ, кр. Постарнакъ, Андрей Изаповъ, кр. Пътуховъ, Харитонъ Лавреновъ, кр. Пуанревскій, Фадлей Пирфеновъ, кр. Пташковъ, Цетръ Парфеновъ, кр. Персиковъ, Михаилъ Даниловъ, кр. Пыльскій, Иванъ Накафпровъ, кр. Проконовъ, Маркъ Проконовъ кр Поляковъ, Стефивъ Анансевъ, кр. Парусъ, Карив Ильинъ, кр. Парусь, Трофинь Ильинъ, кр. Рытовъ, Моханлъ Васильенияъ, учитель Горец. уч. завед. от попры си

Рудковскій, Юрій Григорьевачь, экономъ Горецкихъ учеб. завед. Рейнгольдъ, Фердинандъ Карловичъ, пров. Рабиновичь, Наумъ Семеновъ, учатель. Рисбергь, Георгь Яковловъ, итщ. Рабиновичь, Мееръ Менделевъ, ивщ. Рубинь, Неухъ Вульфовъ, ивщ. Рожко, Динтрій Навифоровь, ивщ. Ратниковъ, Юрій Григорьевъ, кр. Румянцевъ, Карити Герасимовъ, кр. Ровлинъ, Залианъ Янкелевъ, ивщ. Рысвиъ, Шая Шмуйловъ, куп. Робцеръ, Ханиъ-Евна Меоровъ, куп. Разумовъ, Андрей Фроловъ, кр. Ракъ, Петръ Евдокимовъ, кр. Свидерскій, Антонъ Семеновичь, надзир.

Горец. учеб. завед. Сумбатовъ, Владимиръ Ивановичъ, киязь. Сохерь, Нохамь Ленбовъ, куп. Сохерь, Меерь Лейбовь, куп. Скобаревъ, Ефинъ Мартиновичь, губ. секр. Савицкій, Станисланъ Ивановичь, двор. Солунъ, Гирта Хацкелевъ, куп. Серновъ, Автипъ Клементіевъ, мжи. Стаговскій, Клементій Трофимовъ, мінд. Серновъ, Грягорій Климентіовъ, мыщ. Селевченокъ, Яковъ Грягорьевъ, кр. Самуиловъ, Давыдъ Самуйловъ, кр. Столяровъ, Егоръ Гавриловъ, кр. Сусоевъ, Павелъ Игнатовъ, ср. Степановъ, Андрей Степановъ, кр. Скусовъ, Оедосъ Ивановъ, кр. Слука, Таховъ Ивановъ, кр. Турчаниновъ, Николая Цетровичь, прачъ. Толстов, Неколай Двитріевичь, графь. Талько, Игнатій Махайловичь, двор. Токареновъ, Григорій Оедотовъ, міш. Тереховичь, Никифорь Терентьень, кр. Трутко, Данівль Оедотовъ, кр. Трутко, Малахъ Лазаровъ, кр. Темляковъ, Понкритъ Романовъ, кр-Трапеевъ, Іовъ Евтропіевъ, кр. Федоровить, Александръ Фродовъ, мъщ. Файнбергь, Файбишь Михолевь, куп. Оедоровъ, Андрей Осдоровъ, кр. Хавквав, Абрамъ Залмановъ, мъщ. Ходкевичъ, Григорій Антоновъ, міщ. Харкевичь, Допать Грагорьевь, ивид. Хортовъ, Основ Максимовъ, кр. Ходосевичъ, Иванъ Семеновъ, кр. Хамуговъ, Иванъ Монскевъ, кр. Череповъ, Алекска Романовичъ, учатель Горец. уч. завед. Червикъ, Евови Васильевъ, мъщ.

Черенковъ, Иванъ Потровъ, кр. Чеботаревскій, Степанъ Максимовъ, кр. Чернавскій, Миканлъ Степановъ, кр. Чеховскій, Викторъ Татовъ, кр. Шаппро, Абрамъ Хапмовъ, куп. Шестакъ, Илья Кузьманъ, кр.

на мясо и печеный халов, установленися Оршанскою городскою думою по г. Оршъ THE STREET THE PROPERTY OF THE PERIOD на октибрь, полбры и докабрым сяцы 1897г., выдавное изъ Чаусскаго уваднатно воутперждения Его Превосходительствомъ

Господиновъ Губерлаторовъ

	-	-	-
decide an accordance and a			ndon.
а) илоо:	OK	101	Aeı
to a state and the and the total	Hon	N DL	E0-
Черкасскаго скота филей:	n	BABAX	ъ.
Запфунтъ обыкновеннаго.	1) 55	gisqx.	(0)(
Задиля часть и грудина.	1471	angue	(110)
обыкновеннаго.	11/1	Opposite	11. 1.5
кошернаго.	11/62	-	nuclion.
Остальное, кроив головы	Jakar I	- 11	FULL.
и внутрен.	11, 610	170	1 10.1
обыкновенниго.	_	-	_
кошернаго.	-	-	_
Мистной породы скота	310 0	LOTE A	re lating
За фунть обыкновенныго.	1777		/m 1
кошернаго.	19	10	-
Заднян часть и групина	nabe	IC de	0/1021
- побывновеннаго.	160	1-Brit	Britis
кошернаго.	10	10	10
Остильное, кром'в головы	alt all	075	Ifrie 1)
ви внутренностей:	rande	f. 616	inotri-ti
обыкновеннаго.	5	5	5
Барапьято и козьято жи-	18/11	18 h	1811
стной породы:	0	0	
1-го сорта за ф. обыки.	6	111 0 ,1111	6
2-го сорта обывновенного		dara	4
дизильтиро кошерино.	gin	B	8
Телятины масти. породы.			0
1-го сорта обыкнововинго."	10	10	10-10
кошернаго.	8 .	8	8
2-го сорта обывновеннаго.	5	5	5.1
кошернаго.	8	8	7
Простой рашеточный за ф.	0/10/2	11911	0017
-ит или подситковый.	91	21/2	51/
Ситный пеклеваный.	3	3	3
Фунть былаго хльба.	611	115 lij.	5
Булокъ пекар- 11 сорта.	5.	5	5
скихъ 2 сорта.	4	4	4
to appressibility dependency	TIME!	69.20	1,45,15

дить до всеобщаго сведений, что доверев отв 2 мая 1896 года на шесть месяцев Валеріана Викентьева Валентановича по вость, выданняя дворявкими Евеляною 6) вексельный бланкь мышлиния Мотел означенной закладной крыности 10290 р. паго суда Федоровъ, жительствующій по

(HO:1-my: PASP): noting a retrieve Assume our dissipator octobration bearing that

den at themse attended the test the tes Рогаченское увадное полицейское упра- Чериковское убланое полицейское уг вление разыскиваеть козания приблу- равление разыскиваеть утерланые въ годавшейся 21 октября, 1897 года, къ дошадамъ крестьяница дорения Новой-Олот рядовимъ Лейбъ-гозрдін Литовскаго пошны, Довской волости, Стефана Фомина Вастостова, пошадь, следующахъ прямать: кобылида, деть 10, роста палаго, данный ему изъ означеннаго полка в масти свътдорыжей, грива на правую сторону, на дбу бълое пятно величиною въ мадный онтакъ, на спинь, гдв ложится съделка, былыл небольшім крапинки, опънева въ 8 рубля подпото ополина вы

្នាម្ចាស់ នៅ មានស្រាស់ មាន នៅ នៅ មាន នៅ មានា Горецкое увадное полицейское управленю разыскиваетъпутерлиную почорью говераль отъ артиллерія Върою Александровною Витади беверочную паспортную престывниюмъ дер. Заствики Чурвловскакняжку, былого цвыта, выданную св, Ва- го, Аникою Трифоновымъ, проживающимъ тапи 22 августа, 1885 г. за № 19, взаи вить которой ой пвыдана новая боясрочная писпортная внажка. Если утерявная кинжка у кого либо окажетея то считать со недайствительною и прислать для уначтоженія.

THE CONTRACT TO STREET AND STREET пів равыскивають утервиные 26 октабря подфастинтельных в прислать въ Пусля-1897 г., крестьпинномъ дер. Горбовичъ, опское волостное правленіе. Голопевской полости Чатеского увада, Сильпестромъ Ипановимъ Корадовимъ, въ

пути следованія его по тракту, города Чаусь въ губ. гор. Могилевъ, кду хуторомъ Лужект и селомъ Благова следующіе документы; сондательство в отбытів вониской полинности въ 18 году, явской повавности присутствія ібумага краснаго цвата, ополченское закимъ № но навъстно, паспортвую кник, выданную Голеневскимъ волостнымъ пвленіемъ въ октябрѣ місяць 1896 годероданное Быхоновинь 2 округа благинвымъ. Мъста в лици, въ въдъни ихъ окажутся повненовациме документіКополицейское управление. SELECT THE REPORT FOR L. D. S. C. P. D. P.

(NO 2-my PAST).

Могилевское укадное полнцейскоецравление разыскаваеть хозянна лади, приблудившейся 9 октабря къ крсьнвину села Забруцкой Слободы Силоверу Григорьеву, следующих приметь: меръ, рыжей масти, лысый, болье 15 льтъ, опыто задвей правой пога бълое и дъ копытомъ бъдая шерсть, слеви, где авую сторону, однаень въ 5 руб.

Климовичское увадное полицейское 1равление разыскиваеть утеривный Клиданный ев Кламовичским в городским сростою 13 іюня 1896 года. М'вета в лиц вь случав обпаруженія таковаго, должі считать его недайствительнымъ.

Гомельское городское полицейское у листь Виленскаго земельнаго банка в

Чериковь, 1-го мин. октября, запасных ка, Петровъ Танофеснымъ Холдобиным, твольнительный его билоть за № 156, вс-1891 году в годовой наспорть, выданный ему 28 ссятября 1897 г., Дубровицким волостинит правленіемъ, Чериковскаю увада. Мъста и лица, въ въдъніи конть окажутся упомянутые документы, должан счетить таковые недвиствительными.

Пусляевское волостное привление, Гороцкаго увада, разыскивають уторициий въ м. Кохоркв Таврической губерни, выдапный ому Пугллевскимъ полостнымъ ствршиною 14 нолбря 1896 г. за № 52 годовой паспорть на былой бумагь, названному Трифонову 7 сентабри 1897 г. эа № 68 выданъ новый инспорть. Меота го суда. и лица, въ въдънія конхъ окажотся уго-Чаусское убращое полицейское управле- ранный наспорть, должны очитать тиковой

1 -- 1

With the second second

вызовъ наслъдниковъ.

Пижеозначенные Мировые Суды вызывають наслыдниковъ предъявить въ шести-мъсячный спокъ, установленный 1241 ст. Х т. 1 ч. св. зак. гражд., права на насаподство посли нижессандующих умершихъ лиць.

комъ на пять лать, за какимъ за ікже округа, после мещанина г. г. Могилена "Микошинъ" и "Микошинъ логъ, парою не извъстно и метрическое свидътество Енны Абранова Одлера, умершаго 18-го примърно пятнадцать десятивъ, на удово рождени и крещение его Ковалев вы- пвгуста 1897 года.

(HO 3-my PASY).

валова, благоволять прислать таков въ руга, после дворянина Поликарии Ми- 600 руб., но ва второмъ торгв можеть хайлова Черниловского-Соколла, умерша- быть продано в ниже оцини. го въ августв мъсяць 1897 года.

> Мировой судья 4 уч. Оршанскаго округв, -посла умершаго въ конца октября мъсяца 1895 года, крестьяняна Семена ружнаго суда во все время съ принечата-Андреева Черткова.

публичная продажа.

Судебани приставъ Витебскаго окруждется хомуть, бълая полоса, грива на а- наго суда Николай Веледвицкій, жительствующій въ г. Витебскі, по Малой Могилеской улиць въ соботвенномъ домь, Судебный приставъ Смоленскаго окна основания 1147, 1148 и 1149 ст. уст. ружнаго суда В. Л. Довгалло-Хиоровичь, гражд. суд., объявляеть, что 29-го января жительствующий во 2 часты г. Сколенска, вачекою мъщанкою Вейлею Эльяной Ц. 1898 года въ 10 часовъ угра, въ залв въ дом в Варгасовыхъ, по Запольной ули данный ев Климовичским в городским с- тебскаго окружниго суда, будуть про- гр. суд., объявляеть, что на удовлетнодаваться съ публичнаго торга 1) при- реніе денежной претензів умершей ивнадлежащее умершему полковнику Гософу щанки Есдокіи Ивановой Воробьевой въ Варооломсеву Непокойчицкому подвиже- сумы в 9000 руб. съ 10/о и изщанки Евное вивню «Рыла 2-е», съ вовоустроен- доків Федоровой Ефремовой 40609 руб. нымь застынкомъ «Заташь», находящееся 90 коп, будеть продаваться съ публичравление разыскиваеть неженовменовании въ Витебской губернів, Полоцкаго убада, пыхъ торговъ при Смоленскомъ окруждокумовты, уворовавные 8 октября у пр. 3 стана, Александровской волости, зак- новъ судь 22 января 1808 г., въ 10 час. сяжнаго поверенняго Марка Абрамова Элі лючнющееся въ постройкахъ жилыхь в утра, принадлежащее в Вельской кущчихъ вшева, а вневно: 1) вексель на 500 руб хозяйственныхъ, фруктовомъ садъ, пра- Александръ Григориевой Червиковой недвыданный двориннюмъ Михаиломъ Инд вомъ на вступъ въ озеро «Шевипо» в вижимос имъніе, состоящее въ городъ вовымъ Рудзіевскимъ на имя Фейги Мов зомляхъ подъ усадьбою примърно З дес., Вълонъ Смоленской губернів, на Вольшой 1 сеевны Эльяшевой 7 августа сего год вахатной 75 дес., ствокосной 35 дес., Смоленской улице, въ 1-й чести, и зак-• срокомъ до востребовавія. 2) вексель і подъ ихонъ в заросляни 10 дес. и подъ лючающееся въ каненномъ друхъ-этаж-600 руб., выданный отставныть капитаноз лісомъ строенымь и дровлянить березо- номъ домів съ флигелемъ, надворними Михаиломъ Ирановимъ Лешкевичемъ і вынь 77 дес., а всего примерно въ имъ- строенния и землею. Означенное имъню имя той-же Фейги Эльяшевой срокомъ у изи «Рили 2-е» съ вастенкомъ «Затишь» въ залоге не состоить. Торгт на имене 27 марта 1898 года. 3) 5% заклади состоить земли 200 дес. Именю это со- это начиется съ одиночной сумны 1500 р стоить въ залогь у дворянина Валоріана попись в оценка именія и всь вообще 3_3 100 руб. был. № 15, серія № 60610. Выкентьева Валентиновача въ сущить бумаги, относящілся до продавлению ниввевсельный бланкъ Самсона Борнсович 6000 руб. съ проц. съ13 декабря 1895 г., вія, будуть открыты въ канцеляріи Смо-ОББЯВЛЕТТЯ. Довидовича на 100 рублей. 5) Квитанціє по закладной крізпости, совершенной ръ ленскаго окружнаго суда для всіхъ же-Виленскаго частнаго коммерческаго банкебывшей Витебской соединенной палать лающихъ во все время съ припочатація Объ уничтожени довъренности: 117 г. до начала торга. ка Ельашева Гомельскимъ вгентствомъ то кабря 1876 г., и назначено въ продажу Могалевскій окружный судъ симъ дово- го банка вклада на 1000 рублей сроком на удовлетвореніе вансканія дворявина

> жу на г удовлетвореніе вамсканія м'вща- дівніния Каривовой виКарнауховыны нина Аполилинарія Потровича Плавин- 2) принадложащая тому же мещанину скаго по означенной закладной 1378 р. Висильеву земля, состоящия Ельнийскаго съ 6 проц. съ 24 мля 1897 года, судебныхъ издоржекъ 7 руб. 70 кон. и вознагражденія за веденіопдала 86 руб. 66 коп. Торгъ пичнется съ оценочной сумим 4000. рублой. при пропеда созмощи опочина

Опись ижваій и вей бумаги и документы, отпосящісся до продавленыхъ вивній, открыты для публики пъ капцелирів гражданскаго отделения Витобекаго окружна-The contract of obstantions then the

Appropriate Control of Topological Appropriate State of the Control of the Contro влясть, что 15-го января 1898 года, у означенной жены вапитона Андресиской.

въ 10 часовъ утра, въ заяв засъданія гражданскаго отделения Могилевскаго окружнаго суда, будеть продаваться съ птбличного торга во второй риза недвижипоо вивніе явіцанива Николия Яковлевила Гофилия, заходищееся з Могилевской губ. Климовичекаго увади, 2 стана, Твмоновской волости д заключающееся въ (110 2-му РАЗУ). Постром участках земля разных угодій съ льсомъ при деревив Грязивецъ, Слобол-Мяровой судья 1 участка Могалевского ка тожъ, подъ названівнь "Чернавідина, лотворение претения колл. ассес. Стефана Марцильевича Савицкаго по ваклияной крвности вът сумив 1000 руб. съ % Мировой судья 4 уч. Чериковскиго ок- и издержками. Именіе это оприемо въ

Вов бумаги и документы, относящівся до продаваемаго визнія, открыты для вська желающихъ торговаться въ канцелярів гражданского отделения Могилевскиго окнія объявленій до начала торга. Желающіе торговаться на это визніе должны представить къ торгу разръщение г. Могалевскаго Губернатора на пріобратеніе сего unkeria and and adampampa and there are 2) Hamman again ra orangemicano manu

water record that youthy had thought it thousand

Августиновою Якутовской и Розалією Ав- Хепрейшина на 100 руб. 7) вексель Эм сь проц. съ 9 нолбри 1887 года по день 2 части с Омоленски въ дома № 1, по Кагустиновою Талановской на ния до. Мя- манувла Госифовича Вайсбанда съ бланко платежа и надержекъ судобнаго произ- цетской улиць, свиъ объявляють, что на жавла Гуліановича Галивовскаго, явленная вою, надписью Михаила Исаковича Вала водства 489 р. 50 к. Торгъ вачнется съ удовлетвореніс вансканія жевы капитана у Могилевского потартуса Оболонского банова на 300 руб,, протествованный одыночной сунын 7500 руб, протествованный одын 7500 руб, протествованный сунын 7500 руб, протество сунын 7500 руб, протество сунын 7500 руб, 20 совтябри 1894 г., опредъленени сего потаріуса Н. Е. Лукина, въ гор. Гомел суда от 7 октября 1897 г., признана уни- 4-го ноября 1896 года по ресстру № 581 и 2) принадлежащее изиданну Арону- 1897 года по день уплаты, отдебныть оженною. полись общества "Спланиндра" въ прина вывое, вы городь Витебс- деть продаваться съгнубличных торговъ эн описательной при Сиоленском окружном судь 24 янзавлючающееся двъ одноэтажномъчканен-, пари 1898 годальна и дого втого втого помер номъ, пкрытомъ жельзомъ, пдомъ, двухъ по1) право п Дорогобужеваго г жещавива: дереванныхъ флигелихъ, надворныхъ по- Леонида Васильева Васильева Въ недвастройкахъ, фруктовомъ садъ и земль подъ жиномъ нивнін, состоящемъ Ельнического нами, дворомъ при нихъ 508 квадр: саж. увада, ваходящемся выпобщемъ владенія в 3 футв. Иманіе это по первой заклад- съ Дорогобужскама машанивома Иванома ной состоить въ залогв въ Московскомъ федоровинъ Луговинър папилочающимся венельномъ: банкъ въпсунит восо руб въпдвукъ участкахът венин при сельцът в сродомъ съ 1 поли 1894 года впредь на деревни Козловъ, витотъ от усадьбою 27 19 леть и 9 иссяцевь и по второй вак: досятвив в при при луговой приустоми подъ ладной у испавана Аполлинарія Петро- назвавісив Лучки, состоящой при рачка вича Плавинского въ сумив 1300 рублей Свиной. 16 десятинъ, на эсого въздвухъ съ 12 проц. съ 18 ноября 1894 года участкахъ 43 доситниць которым наховпредь на 3 года и назначено въ прода- дител въ презполосномъ аладени съ вла-

у вади и сельцв и деревив Козловь, Мвлое тожъ, въ количестви 10 дес. 875 саж.

п 3) вомяя его жо Влонявева, состоящия Ельинискаго увада, Вадтутинской вол, при сольце Коздова на дуговой пустошь Лучка при рачка Свивой въ количествь 21/1 дес., находящаяся въ презполосномъ владении съ прочим владельцами луговой пустоши Мучки.

Оппаченное именю, какъ видно, пов сообщовии отпривато вотпрізов Смолоискаго окружнаго отда отв З-октноря Оудобана вриотник Могиловского окруж. 1897 г. из № 8256, паходитов из разога наго суда В. А. Новоднорокій, житель- у Дорогобужскаго купоческаго сына Ваотвующій въ губ. гор. Могилові, объя- силія Михайлова Левыкина въ 700 р.

личаца торгания в маления

явыя до пилала торга.

SWINST THE FORPING ASSAULT Повосков городское полицейское управлене, согласно состоявшемуся 27 октабра постановлению, объявалоть, что нь присутствия онаго 28 ливаря 1898 года будеть производиться торгь, съ укаконоввою чрезъ трв дин порегоржкию, на проважу педвижникто вмущества, примадлежащаго Динискому мъщанину Зилиппу Заку совыкотно съ купцами Абрамомъ Анторонь и Рахміслемъ Хайкевичемъ, состояприста въ 3. чиста г. Дринска, въ 80 квиртыв, ваключающагося въ деревянност одноэтажнокъ па низкомъ камонномъ фунпаненти дом'в (евройская школо) съ двумя пристройками, расположеннато на участкъ городской земли подъ № 9 лит. 64 нохолащейся об ротомственномъ ихъ владения, описаниято ва пенлатежь Залиановъ Закожь 300 руб. штрафа эв тклононіе въ 1893, г. отъ пониской повинности сыпа Берки Зака в оцененного къ продаже пъ 390 руба ста каковой "сумум" и принется ториъ пъ 11 ласовъ дия.

Міслающіе участвовать на торгахъ пригдашаются къ озвачащому сроку въ приогтствій сего управленія, гав могуть разсматравать опись и бумаги по сей про-RIFIELRELRado

Подряды и поставки.

TOUR OF THE CHO I'MY PAST).

- michight, a a thuist are a said a said hinnughing bill Окружное плиженерное управление Виленского воонного округа вызываеть жедающихъ въ читыремъ рышательными, безъ Несвиять, Слуцкаго убзда) симъ объят- на огдачу нъ подрядъ: поставки дровъ перетоража, доргамъ, назвачениямъ въ семъ удравлевів пав. 24 пинедо пводбря післив 1897 года, въ часъ дви, напотдачу въ подрядь: поставки-дровь и очистки почастогь я диневых протовать при выст прова на 1898 года для отоплены ваго відопотранії) вы пли Впливіня) повтавки до 2000 сажень провъ сосповых в съ езопими прехпольной мърш, на сум поптьен лачно въ семяварно съ узаконенму 21000 р. въ годъ срокомъ съ 11 соятабря 1898 г. впредь отвориого года до трекъ летъ; б) очистки мечистотъ на сум- прислать свои запиления по почть. му, 1000 руб. пътгодъ, срокомъ; въ Проображенскихъ и Николаевовихъ (казармахъ сь І іюня, арво всехъ прочихъ зданіяхъ съ 1 поля 1893 года, впредь отъ одного года до четырехъ, лътъ и в) очистки дымовыхъ трубъ на сумму 400 руб. въ годи, срокомъ съ 1 поня 1898 г., впредъ отъ од-

1500 р., съ каковой прам в пачистся пуб- Несвика: поставки до 820 саж. дровь со- тебской губерий объявляеть для сведы- въ язуствихъ предоставляется свовыхь съ оловини трехпольной меры біл винокуренныхь заводчикова, что для присилать въ започатанныхь пакетахъ Опись и оприка иманія в вси вообще на суми 6500 р. въ годъ сроком съ 1 надобности каленной операціи въ письменеми объявленія съ тімь, чтобы бутьти, относящием до публичной прода- ссигнори 1893 г. впредь отъ 1 года до Витебской губерни въ 1898 году потре- конверты этя поступили въ присутствие, вы далия, будуть открыты, вы канцели- Зльть. Торга будуть производиться изуст- бустся около 206000 ведорь сыраго спер- производищее торга, не пояже 12 часовъ ріві ()моленского окружного суда для всьхъ шис, съ допущениемъ подачи объявленій и та, съ доставкою шь г. г. Полоцкъ и Не- дня, пазначенного для торга; послъ же жедающахъ торговаться во псо премя съ въ запечатанныхъ конвергахъ. Желающіе вель, и изъ на 56320 ведеръ для 12 часовъ того двя на вопочатанных па опроликования и съ приночатавия объяв- торговаться издетно должны подать о томъ Полоцка на сроки: декабрь 1897 г., ян- открытия объявления приномаемы не буобъявленія, съ придоженісять, на основанів вірь, февраль и марть 1893 г., торги бу- дуть. об ст. св. воев, пост. кв. XVIII 1869 г. дуть назвачены вскорости, а па осталь- Започатавныя объявления должны быть (нед. 1882 г.), документовы о авинів и за- ные въ началь 1898 года. Подробный составлены согласно 39 ст. той же ки. леговъ. Объявления эти могутъ быть поди- объявления будуть сдаллиы своевроменно, св. воон, пост. и по форма и правиламъ, ваемы или присылаемы и до пазначеннаго для торга дия, а нъ сей последий никакъ по позжо 12-ти лас. дня. Нежелающимъ же участвовать въ изуствыхъ тор- въ хозийственномъ комитоть Михойлов- и изъявлениять согласия принять подрядъ гахъ предоставляется присылать въ запе- скаго Шостенскаго пороковаго завода бу- на точномъ основани предъявленныхъ къ чатанныхъ вакетахъ висьменныя объявле- детъ произведенъ решительный торгь на торгу условій. нія съ темъ, чтобы конверты оти посту- поставку въ 1898 году неподлежащаго повозпеченіе подряда, согласно 19 пвли въ присутствие, производящее торгъ, оплагь акцизимиъ сборомъ виппаго спир- пупкта общихъ условій, которыя будуть не поэже 12-ги часовъ дня, назначенниго та: ректификованнаго 1 сорти краностью предъявлени въ торгамъ, должни быть для торга; посль же 12-ти часовь того не ниже 95° по Траллесу 5601000 гра- представлены узаконенные залоги наличдвя на започатанныя, но открытыя объ- дусовъ и спрого креностью но ниже 900 ными депьтами или процептными бумаявловія принимаемы но будуть.

составлены согласно 39 ст. той же ки. св. разделено на участки приблезительной воев: пост. и по форма и правиламъ, ука- величивы, а именно 5601000 ректификозаванит въ 144 и 145 ст. полож. о казев. ваниаго на 5 и 8710000° спрого на 7 подр. и постав: 1887 г., съ назначеномъ участковъ. рышительной цвиш прописью и изъявленіемъ согласія принять подрядь на точномь (по 2-му РАЗУ.) основацін продъявлецных ткъ торгу условій.

Въ обезпечение подряда, согласно 16, 17 и 19 глупита общихъ условій, котория будуты предъявлены къ торгамъ, должны быть представлены узаконенные залога наличными деньгами или процентными бумагами въ размірі. 20% годовой подрядней CYMMIA. TO LET TO THE THE PARTY OF THE PARTY

п:Подробныя условія, съ опроділеніся в въ нихъпоридка исполнения подряда, можно видьть заблаговременно въ присутственимо дни и часы нь Виленскомъ окружвомъ инженерномъ управдения.

CAMBERTON STREET, STRE

Несвижская учительская семинарія (г. влеть, что въ совъть этой семинарів 24 сосновыхъ пополамъ съ словыми для цъполора 1897 года видотъ быть торги, съ узаконенною чрезъ три дил переторжкою. на поставку до 80 куб. сиженей соево- до 2381/г сажень 3-хъ поленной меры, въ зданій семпнарін. Желающіе взять на себи подрядъ видють въ означениому дию года до трекъ лътъ. ными видами, 'промысловами свитьтельствани и залогомъ въ 300 руб., или же

Кондиців, на поставку дровъ можно смедненно, отъ 9 до 2 часовъ дня, кроив воскресныхъ и празданчвыхъ двей.

Опілни всі участки для продажи въ ного года до четырехъліть в 2) нь гор. Управлящий акцазними сборами Ви- час. для. Нежелиющинь же участвовать

по Траллесу 8710000 градусовъ. Озна- гами ят размири 20% гововой подрядной Запечатанныя объявления должны быть ченное келичество спарта для торговъ

18 ноября 1897 года въ 12 часовъ двя пр холиственноми комитеть Михайловскаго Шостейского пороховаго завода будеть произведень решительный торгь на выполнение въ заводь капитально-строитеяникъ работъ па сумму по утвержденпымъ сивтамъ 5033 руб. 50 кон.

Окружнов инженериос управление Виленекато постилго округа вызываеть желающихъ къ ръшительному, безъ дереторакия, торгу, назначенному въ Бобруйекой выженерной дистапина на 17 лисло поября мъсяца 1897 года, въ часъ двя которыхъ адацій, паходящяхся въ бывшей ізобруйскей крітости, въ количестві года па сумму 1669 руб. 50 коп., срокома съ 1 ман 1898 года впредь отъ одного

«Торгь» будеть !-производаться "изустный, съ допущениемъ подачи объявлений и въ започатанныхъп конвертахъ. «Кельющіе торговаться изустно должны подать о томъ объявления, съ приложениемъ, па разематривать, из канцелярів семпнарів основавів /35 ост., ов. прост. кв. XVIII 1896 г. (евд. 1882 г.), документовъ: о ввани и залоговъ. Объявлевія эти могуть быть подаваемы вля врисыласмы падо назначеннаго для торса двя, а въ сей последній никакъ пе позжо 12

указаницив пъ 144 и 145 ст. полож. о кален. подр. и постав. 1887 г., съ нав-27 ноября 1897 года въ 12 ласовъдия наленіенъ рышительной цыны процисью

суммы.

Подробныя условія, съ опредаленіемъ въ нихъ порядка исполновія подряда, можно видеть заблагопременно въ присутственные дни и часы от Вобруйской виженерной дистанціи въ гор. Вобруйскъ.

приложение.

При настоящемъ № прилагаются для полицейскихъ управленій, становыхъ приставовъ в полоствыхъ правленій Могилевской губервів, на предметь обпародованія порядкомъ, указавнымъ въ 97 ст. Полож. о каз. подр. в пост. изд. 1887 г., объявленія о торгахъ: 1) Правленія Кісвскаго округа путой сосбщенія: а) на заподрядь работь, но постройка взаныва сторавшаго дерев. моста подъ № 150, по Кіевскому тосов по 2-й дист. и по разборив временнаго моста выстроенцаго на маста помяпутаго и б) ва заподрядъ работъ по капитальному ремовту станцювнаго пома Донскъ съ царскими комватами на Кіевскомъ шоссо въ 3-в дист. и 2) Директора Могилевской гимнавін — на поставку дровъ для отопленія помѣщеній гимчазін пъ 1898 году.

Вице-Губернаторъ Ки. Вяземскій.

Life of the state of the state

Сепретарь Чика.

1

A TELEVISION MODERNESS OF STREET

На двихъ представиласс вамъ возможность посвтить каженаую теплую дерковь оградь. Архитоктура повой перкви ве во вил Сва Пророка Или вына возве-витегь строго опредаленного стили; по Извышенте. менчую (вытото деревянной, сгортвшей въ витиности зданіе папоминаеть западный. 1894 году) въ одной и той-же ограда съ сталь накоторыхъ другахъ Могалевскахъ С.-Петербургскій Комптоть Россійскаго праватіе запаленій отъ экспонентовь, расприходскою церковію, по вил Успенія церквей (два башни надъ порталомъ и общества Краснаго Кроста для оказанія предълевіс мъсть, назвачевіс платы за Пресвятыя Вогородицы... од в польтой

внаденія річки Дубровенки вы Дпітрь в арки по сторонамь корабля (средины місяці 1898 года, подъдокровительствомь леніе каталога и другім распоряженія. расположены-у-берега-реки на такт павы- крама) и вознышенная солся. Храмъ пе- Его Великогердогского, Высочества, Вкваемой Ильинской гора. Эта поэвышенность большой, по производящій прілтное вне- ликаго Гагдога Мекленвургь-Стрильциаго, щю экспертова, будуть визначены золоизвъствал выположно по быты в горожантись чатально, от в обила свъта. Иконостась ду- Выставку Художественно-Ремеслениях п тыя в соребранами подали и кромъ того, козакани. Завляджения и Моголевомън в бовый, клиросы пресолько выделнуты из Кустарных в работь. выбатыви оттуда горожавана после того, средина поркви такъ, что за ниш вывет Помещан выпрежения о Вюро письменный благодарности за сокактикрыями провольно похозийничили въ отси масто для образовъ; алтарь доволь- Выстанка, но сомпавания, что столь глу- дайство къ устройству виставки. "короловскомъ омества (такъ называлея по общирный; на горнемъ месть образъ боко-полезное дело вызолеть какъ сочувоффиціально тородъ Могилевъ) и частію Восиросеніи - Христова; въ вконостає в ствіо публики, тикъ и тихъ, которые засожгля егор Эго было пъ первой половият образа нъ 2 пруса. Замвиательными пот пвинютел фенесленными и кустаривить XVIL phas.

Ильинский дерковь, какъ приходский, пая Волори падъ парскими притами и уже существорала при то время, что сви- выстаня образа Опасителя и Вожіся Мадетельствуется, договоромъ прихожавъ съ тери; писанныя на стекль. Паникадило, и жиноповмеронной церкии. Этотъ дого- спускающееся съ среднии купола, изпина о выставив художественно-ремесленыхъ и воръ папочатанъ (ит VIII томи петорико- по гармоническому сочетанию висстилицъ нустарныхъ работь, осстоящей подъ Высоврадическахъ и матеріадовъ С.-З. Россія; для овічей сь массою хрустальныхъ прв- нимъ Понровительствомъ Его Велиногорподъредакціою Сазонова. Но сторьніцая въ 1894 году дерепания перколь Св. Илів была уже поздиващей постройжи паудя по си архитоктуръ, коти пъродтно ваходилась ви масть дрови Апрев.

Нынь воздвигнутая усердісмъ прихо- стоять освищеніе въ настоящій донь, т. е. Креста для оказація помощи ув'янымъ Вновь позведенная въ Могилева Ильинская жанъ и прв щегрой помоща Святьйшаго 8 поября. Свиода, а частію в на пожертвованія от- О торжестов осрященія, о строителяхь марть месяць 1898 года на шесть педель. зывчивато на вслкое благое дело русскаго и благотнорителих храна скижень вы Устройство и заведывано выставкою купечества, Ильинская перковь красуется следующей статыв. большая глава за прин); этоть стиль помощи упринымъ воннеквит чинамъ и маста, выборъ экспертной коминесін, при-Объ перкви находител по далеко отъ замътенъ и вијтри зданія (продольний ихъ сонейотвамъ устравраетъ въ нарть суждовіе наградь, насиъ прислуги, составвихъ по живописи намъ показались: Тай- производствомъ. преста сприновихъ прими кистими. Посского Высочоства Герцога Ми-Перковной утпори мы по пидали, но памъ ханла Гооргіовича Менленбургъсказади, что она по мольо илищия.

Воть порвое наше впакометно си вновы

The second of th

Выписка изъ Положенія

За неп- по Стрелициато, при при ус

Выставка устранвается С. Петербурівозредопимить крамомъ, которому прод- скимъ Комитегомъ Общества Краснаго

понискиит чинамъ и ихъ семействамъ въ

воздагается Правленіемъ Комитета на распорядительное Вюро, избранное Правлениемъ.

Въ крусъ деятельности распорядительпако Вюро входить: устройство выставки,

За лучшін произведовін, по опрод'ялоповит экспонентимъ будутъ выданы чорозъ

.. Постаприления Экспертной Коммиссіи и присужденю наградъ протесту но подлежать; назначеню наградь последуеть за дов подван до закрытін выставки.

На выставку принимаются исв ромесленным и кустарима изделія, вифющія хуложостиенный характеръ: изъ дерова, кости, черовахо, тканов, гвиса, пробки, полоса, поска, бумаги, папьемаще, фарфора, шерсти, содомы, мочала, первевъ, кожи, жеталлевь и друг. матеріалові.

Примачание. Предветы фабгачно-заводскаго производства могутъ быть принципомы только ть, которые состолть нь свизи съ кустарными.

Шавеко, Артемъ Ивановъ, кр. Шелаковъ, Степанъ Ивановъ, кр. Шестаковъ, Потапъ Ефиновъ, кр. Шабуня, Семенъ Андреевъ, кр. Шевцовъ, Петръ Тимофеевъ, кр. Щемелевъ, Павелъ Ермоласвъ, кр. Эстринъ, Нохимъ Мордуковъ, куп. Янченокъ, Стефинъ Самсоновъ, кр.

дель; назначенных вы слушанию вы сут 8 сп и л 81 на 19 ноября.

на одонии) На 18 ноября. уторонд он от кражыливерию для

1) о кр-нахъ Потапъ Семеновъ Драло- 2) о кр. Тарасъ Максимовъ Журав- цевъ, обв. въ поджогъ.

иль Трифоновь Шкуратовь, обв. въ кражь. въ грабежь.

новь Саманковь, Арсеній Пименовь Мет- момъ. рицкомъ и крестьянкъ Меланьъ Андреевой, обв. въ кражъ со взломомъ, а Спианковь и въ посред изг Сисири.

С.П.И.С.О К.Б. ин идодто вы обва потлина 1655 ст. улож. о наказ.

-состава прися ж ны ми. Степань Борисовь Прасловь, обвин. въ 1655 ст. улож. о наказ.

въ, Темофев Ивановъ Новиковъ и Миха- левъ и Иванъ Григорьевъ Вихревъ, обв.

2) о лешенномъ ветхъ особен. правъ и. 3) о мъщ. Александръ Францевъ Ки- выхъ Ивановыхъ, обв. по 1534 ст. улож. преимуществъ изъ крестьянъ Лукв Ива- слякъ-Станкевичь, обв. въ кражь со взло- о наказ. и 132 ст. уст. о наказ. налаг.

На 20 ноября.

1) о двор. Петръ Игнатьевъ Доморац-

2) о кр. Иванъ Трофимовъ Шакутъ, обв. по 1480 ст. улож. о наказ.

наго суда въ гор. Оринь съ 15 по 22 но-

4) о кр. АлександръпГрипорьевь Один-Паркатой лами виод ин оюнаятор во

На 22 ноября.

1) о кр. Михаиль и Федоть Иваномир. судьями.

н 2) догмащ. О едоты Ильива Гордаевь в лишенномъ по суду встхъ особен. правъ и преимуществъ изъ мъщанъ Твиофев Платоновъ Румакинъ, обвин. первый по 1654 ст., и 2-й по 2 ч. 1655 ст. удож. Опинаказинопицоп зимплиотивное вы Ц

3) о мъщ. Инкъ Хаиновъ-Лейбовъ Гершеновь, обв. въ краж в. в руб., на полгода 3 руб. 35 кон.

Составленное, по соглашению съ Управляющимъ Акцизными Сборами, для содержателей и посътителей питейныхъ заведеній, на основаніи ст. 3, отділа Н, Высочай ше утвержденнаго 29 мая 1897 г. мижнія Государственнаго Совата и изданное мною порядкомъ опредъленнымъ ст. 434 т. П изд. 1892 г.

OBREMENDE NOCHAHOBNEHIE

объ устройствъ содержимыхъ частными лицами заведений для продажи питей какъ въ городахъ, гакъ и вив городовъ могилевской туберніц и объ условіяхъ производства торговли въ нихъ за иня плина возы в

1) Трактирныя заведенія сь правомь продажи крынатинь напатановы пот продовольствіе и пріють нуждающемуся вь том явстному населенію и прі-

тажающимъ, но ни въ какомъ случат не должны служить мъстами только для расшивки вина, а тъмъ болъе для пънства, разгула и празднаго препровождения времения установана об пропровождения ображения установана об пропровождения ображения о 2) Трактирныя заведенія съ продажею питей могуть помыщаться только вь первомъ оть земли этажку должны иміть выходь и часть оконъ на улицу или площадь и занимать не менье двухь комнать, кромь прихожей и кухни. Размъръ означенныхъ двухъ комнать долженъ быть не менье 12 кв. саж. Сперхъ того, для храненія събстныхъ принасовъ при трактирномъ заведени должна быть кладовая и погребь или лединът Надъ входомъ должна быть вывъска и фонарь, зажигаемый съ наступленіемъ темноты, тупленіемъ темноты, туплен

Прим вчаніе: 1) Въ трактирныхъ запеденіяхъ, расположенныхъ внь городовъ, фонарь можетъ быть пом'ящень на особомы столовы въ заведеніе. 2) Въ трактирныхъ заведеніяхъ, устранваемыхъ вив городовъ, независимо двухъ общихъ жомнать, въ конхъ будеть помвидаться буфеть и столовая, должна быть устроена, по крайцей мерь, одна чистая, удобная и светлая комната съ отдельными ходомь, приспособленная для приота и ноглока проважающихъ, на также на дворб заведения коль толя 1897 г. и изъ кол- Барвонии. Никовай Отензиония, мыц. Тисень Тергонов кол- 1-го поля 1897 г. и изъ кол- Барван или парабак.

3) Въ первой со входа за прихожей комнать, должень помъщаться буфеть со стойкой и буфетнымы нафомы за ней, а во второй общая столовая, снабжениая достаточнымы чисожей домъ столовъ со скамьями, стульями или табуретами при нихъ. Столы, скамьи и табуреты или стулья д. б. окращены маслиной краской или полированы. Крышки столовъ и столовъ и столовъ и столовъ и могуть быть также обиты клеенкой, содержимой вы полной чистотть и исправности. Въ столовой комнаты долны находиться свиты клеенкой, содержимой вы полной чистотть и исправные станиле правилент отвяряющего отвишали

4) Кухня при трактирномъ заведени должна ноходиться въ удобномъ сообщении со столовой и быть снабжена всей пеобходимой и содержимой въ чистотъ посудой об кубоми дал киняченія воды. М'єдная посуда и самовары должны быть хорошо вылужены: Barabers, Marapa Parenuosa, ED.

по гражданскому въдомству,

-шинхрапенія събстныхъ принасовъ - 11 (191.4) Въ отнонцении исправности содера Hart, 4, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14. -шихъ и временно пребывающихъ въ гост то відоту админица І Прогов под

2) Въ гостиницахъ должно быть в

-мв стого, не менве двухъ общихъ комиз

3). При гостинница должны быть: т

1No 90

HE DIM REPRINT I PERREULS, CROOLS " ви пруч Ренсковые погребали погребатиля освизан по торговлянавы шихъ должна произ -яыхъ инудобныхъ для входал Помъщенія -верзя 2) Изположнаты, выпоторой эпроизв дворы не допускается, какъ нав этой, так замкомъд содержателяния приказчика.

Прим'внаніет Ввирецсковыхи погреба: атожов в пот завкой, чрозьокоторое п

3) Въ ронсковыхъ индли продажилрую инендолжно тбыты тинкакой посудывали расп. ажара4) пВътотношении времени производств ищениопева7 нас. путрандо втчаствочерачравиламъ, этстановленными для трактирны EURTO CITA BO BCG BDGAR CD RDHHBYRTA" GODDERSEDE AO DATANA TOPEN. INC. 1816. BE TO PROBRELLE BE BEO RECHIE DOLLEREN

10 14). Превидин фанни устровносноговат рас дажею, Емогутвобыть, промынгого, устранва наи часть оконъ обращенными на улицупиа

2) Павныя давки съ неключительно ві наго выхода на улицу или площадь и ника чия, а равно инструменты для откупаривани вот в в продаводства вечера вив городовъ и до 10 час вечера в на равив съ трактирными запеденими (втор

Правила о благочинін въ

изорай Варонай Воробьеной валения -ид 1) Достители заводения не щолжны на от 2) Постапиван ив пивоть права требо

высоз) Посътителя не должны оставаться в ABCHERIA. d'ROMORGECKOM') RUE SCORET

Фр. 4) Запрещаетоя посътителянь входить филиныя и бранцыя слова, входить въ зав ар поскамине вижноть прака принос TA ONO PERSON PRINTER ASSESSED HARMANDERS IN THE TRANSPORTATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT чоны 63. Пооботивать по выклоть права принос

Составленное, по соглашение съ Управляющимъ Акцизными Сборами, для содержателей и посътителей питейныхъ заведеній, на основаніи ст. 3, отдъла Н, высочай ше утвержденнаго 29 мая 1897 г. мижнія Государственнаго Совъта и изданное мною порядкомъ опредъленнымъ ст. 434 т. П изд. 1892 г.

OBREMETION INCENTE

объ устройстви содержимыхъ частными лицами заведеній для продажи питей какъ въ городахъ, такъ и вив городовы ма диотан вестав Могилевской губернии и объ условіяхъ производства торговли въ нихъ.

по гранданскому въдомству,

ABARROBE, MEAN ARAPERT, KP. Lappener, Haxmans Mosmoss, Mam. [11577x081, Xaparons, Janpenoss, Kp. 1) Трактирныя заведенія съ правомъ продажи кръпкихъ напитковь открываются съ цылью доставить продовольствіе и пріють нуждающемуся въ томъ м'встному населенію и пріважающимь, но ни въ какомъ случав не должны служить мъстами только для расцивки вина, а тъмъ болье для пьянства, разгула и празднаго препровождения времени.

2) Трактирныя заведенія съ продажею питей могуть помінцаться только въ первомъ оть земли этажно помінцаться только въ первомъ оть земли этажно помінцать не менье двухъ комнать, кромъ прихожей и кухии. Размъръ означенныхъ двухъ комнать долженъ быть не менье 12 кв. саж. Сверхъ того, для храненія съъстныхъ принасовъ при

Примъчаніе: 1) Въ трактирныхъ заведеніяхъ, расположенныхъ вив городовъ, фонарь можеть быть помъщень на особомь столбъцу входа въ заведеніез женіствичной акторительных вив городовъ, фонарь можеть быть помъщень на особомь столбъцу входа въ заведеніез женіствичной акторительных вив городовъ, фонарь можеть быть помъщень на особомь столбъцу входа въ заведеніез женіствичной акторительной вив помень помень на особомь столбъцу входа въ заведеніез женіствичной акторительной вив в заведеніез женіствичной вив в заведеніез женіствичном видовом в столбъцу в заведеніез женіствичном в помень 2) Въ трактирныхъ заведеніяхъ, устранваемыхъ вив городовъ, независимо двухъ общихъ комнать, въ конхъ будетъ пом'ящаться буфеть и столовая, должна быть устро-эта ена, по крайцей мъръ, одна чистая, удобная и свътлая дворината сътолдъльными ходомы, прионособления для приота и ноилеко провзжающихъз на также на дворината довским — съ 1-го исля 1897 г. и изъ кол- Барвопен, Миколай Степановичь, Миколай Степановичь,

3) Въ первои со входа за прихожей комнать, должень помъщаться буфеть со стойкой и буфернымълшкафомь за вней, а во второй общая столовая, снабженная достаточнымъ чисдомъ столовъ со скамьями, стульями или табуреты или стулья д. б. окращены маслиной краской или помированы. Крышки столовъ и ст могуть быть также обиты клеенкой, содержимой вы полной чистоловой комнаты долны находиться вноины исправные станые часылить исправные станые часылить полной чистоловой комнаты долны находиться вноины исправные станые часылиться отвяжения отвяжения отвяжения полной чистоловой комнаты долны находиться вноины исправные станые часылиться отвяжения отвяжения полной чистоловой комнаты долны полной чистоловой комнаты долны полной чистоловой комнаты полной чистоловой комнаты долны полной чистоловой комнаты долны полной чистоловой комнаты долны полной чистоловой комнаты полной чистоловой компаний чистоловой компаний полной чистоловой компаний чистоловой компаний полной чистоловой компаний полной чистоловой компаний чистоловой чисто

4) Кухня при трактирномъ заведенін должна походиться въ удобномъ сообщенін со столовой и быть снабжена всей шеобходимой и соодержимой въ чистоть посудой и кубоми для т кипяченія воды. М'ядиая посуда п самовары должны быть хорошо вылужены: п патопо і Валабинь. Макаръ Филиповь, кр.

5) Трактирное заведение должно имъти удобно устросниос и содержимое въ чистотъ отхожее мъсто для своихъ посътителей. Заонуви откожет посътителей.

6) Всь комнаты трактирнаго заведенія должны содержаться всегда вы порядкь и чистоть и надлежащимы образомы отапливаться, освыщаться и вентилироваться посредствомы отоп-

7) На стынахь буфетной, равно какъ и столовой комнать должны быть вывышени: Г) списокъ всей находящейся въ заведенін мебели; 3) экземплярь настоящаго постановленія; 4) утвержденная городовь-мастнымы исправникомы) такса подаваемыхы вы заведенін кущаній и напитковь, а если при заведении имбются конюшни, то и такса отпускаемыхъ допадямъ съна и овса; 5) экземилярь обязательнаго постановленія для посьтителей заведенія и 6) вышесь о

8) Окна трактирныхъ заведений низивго разряда во время производства въ немъ торгован не должны быты запавъсками, отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны быты запавъсками, отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны быты запавъсками, отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны быты запавъсками, отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны быты запавъсками, отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны отавиями или вакоми производства въ немъ торгован не должны отавия производства въ немъ торгован немъ торгован не должны отавия производства въ немъ торгован немъ торгова немъ тор 9) Въ трактирномъ заведенин, кромъ приказчика или сидъльца, должна постоянно находиться необходимая благонадежная во всъхъ отношенияхъ, чисто и прилично одътая присауга вы услужение малольные и женщины не допускаются, потоканть Освиоскае, бух, горен, Макуков, бух, горен, Макуков, бух, горен, Макуков, кр. потокановь, кр. поток

10) Въ трактирныхъ заведенияхъ запрещаются всяки игры: въ карты, кости, шашки и т. д., музыка, а равно другия, тому в подобиля развленей про зависключением потоготалуванием. если на то последуеть особое для заведения разрешение Г. Губернатора: послед на последуеть особое для заведения разрешение Г. Губернатора:

Билліардь, если заведенію разр'єщено им'єть его, должень ном'єщаться вы особой, находящейся непосредствойной связи со столовой, комнать.

11) Буфеть трактирнаго заведения должень быть постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамъ и потребностяхъ постоянно снабжень доброкачественными ко вкусамъ и постоянно снабжень доброкачественными ко вкусамъ и постоянно снабжень доброкачественными ко вкусамъ и постоянно снабжень доброкачествень доброкачественными ко вкусамъ и постоянно снабжень доброкачественными ко вкусамъ и постоянно снабжень доброкачествень доброкачест зависимости отъ того класса ихъ, для коихъ заведение содержится), а по требование постителей въ немъ должна быть приготовляема по ценамъ, обозначеннымъ въ таксв, и горячая нища, (примънительно вкусамъ и потребностямъ посътителей), равно подаваемъ чай и кофе. Дли приготовления такой пищи въ трактирномъ заведени долженъ быть всегда на лицо запасъ воотвытствующих свыжихь и доброкачественныхь продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь, а также запась чаю, сахара и кофе, при чемь последне продуктовь продуктов приготовленномъ видъ такъ и порціями къ подаваемому,-для завариванія чая,-книятку TPROPERTY OF I HOROPE TOUT I HORDE TOUT INTEREST HOMENER MOMENT.

Кром'в того, трактирныя заведения вив городовь должны им'ять всегда для прокорма лошадей прівзжающихъ. Содержатель трактирнаго заведенія если ему будеть разрышена продажа и казеннаго вина, обязань имыть для продажи таковое вы посуды всяких размыровь, не устанавливая, при раслити его на мысты, особов платы за

рюмки, штопорь и т. и. услуги.

12) Торговлю въ трактирныхъ заведеніяхъ разръшается производить съ 7 часовъ вечера во пить городскихъ заведеніяхъ разръшается производить съ 7 часовъ вечера во пить городскихъ заведеніяхъ и до 11 часовъ вечера въ городскихъ на Производство торгован вив определеннаго выше сего времени-разръщается Г. Губернаторовъ по соглашению съ Г. Управляющимъ плицияными Сборами-по особымъ о томъ ходатаяствамь содержателей трактирныхъ заведеній. Въ дин-же воскресные и праздимчине указанные вы п. 7 Правиль для торговли въ казенныхъ винныхъ лавкахъ, утвержденныхъ 20 февраля 1897 г., заведенія открываются въ часы въ томъ пункть Правиль указанные; пключенія допускаются только для удовлетворенія потребности проважающихъ и временно преобрающихъ въ сихъ заведенияхъ.

ывающихь вы сихъ заведения тосподиномь Министромъ Финансовь 201 февраля 1897 г. Правила для сторговли питвями вы казенных павкахъ: 7). Вы изтокъ страстной немаю дели, въ первый день Св. Пасхи и въ первый день Рождества Христова торговля въ винныхъ лавкахъ вовсе не производится. Во всв поскресные дин в также во второй и третій дни Св. Пасхи, во второй и третій дни Рождества Христова, день Вознесенія Господия, день Св. Тройцы, день Св. Духа, 1 и 6 января, 2 февраля, 25

ABRESHE AO BERERA TOPES. THERES. MARKEOR SINGER OTC BH ROSTESSON ... 10 14). Привина чания съпрыносною и расшево пажею, Биогутвобыти, проминетого, устранваемы

принциприменя 7 мас. путрандо 8 тчас: женера-выв

опавиламъя от становленными какотрантирныхъ.

MARKS BU RES BESTR OF HERRICASTOR

наи часть оконь обращенными на удину или 2) Пивныя лавки съ неключительно вынос наго выхода на улицу или площадь и никакой тія, а равно инструменты для откупариванія бу

времени производства тор вечера вы городовърне до 10 час вечера въ г па равив съ трактирными заведениями (вторая і

Правила о благочинін въ час

т панка Ивдоків Мевновой Воробьевой нь - В Подътители заведения не должим наруши

.070 2) Постантели не имъють права требовать

- Deme Resemble uperersia Freguies wh-

-рипоз) Посътителивне должны оставаться въ за BARCACHIA. TRODESION ROLL CHORESTER AND A SOURCE TENENTS эвр 4) Запрещается посытителямь входить и сой

приличныя и бранцыя слова, входить въ заведени -пон 5) Посътители не инжить права приносять. ги доогавления пив такихъ нашитковъ, на продаж

ношь 6). Посътитель на инфоть права приносить. -жаз 7) Постители не имьють права заявлять на

сътителя уже въ состояни опъявения или по прич PHURE CE CHILDENEN, PHIHHILDEPER энт 8) Посътители не имъють права входить въ

временно, живущими въ шихът св за

1 (009) Постателя должны бепрекословно подчиня эшоово) а Опречиства случат нарушения въ заведен. дветь знать полнцій вли участковому попечителю За, парущения пастоящаго постаповления посът -SE CZEOS RILL SHYD CHRIST CLEROLSE AND

ETHERTERSHEED EO DOE BENEAR ON HERRICHEL STALL Губ. г. Могилево октября 27 дия 1897 г.

Навлечение изв Устава о нака

ет. 29. За неисполненіе законных распоряже да снив Уставомы ве определено за это пного нак свыт Спа 38.1 За ссоры, праки, кулачный бой нан Семи дней, или денежному взыскавий не свыше дв полиція, по упорствующіє подвергаются: аресту не безъ употребленія горужія, то они подвергаются: ар -Стоб 14. За торговаю кранкими нацитками по вы данной містности, виновный подвергается: выстранный водности, вранкими напитками по свыше трехсоть руб, а выданный ому патенть от выпрованодствы торговын кранкими напитками вы с вич Ст. обла за Вал продажу прешинх в напитковъ изъ верго означенных в продажу применты мабот нап другія POOTH OPECTY : RO CREMING . JEVYT

такса подаваемыхъ въ запеденія кушавія и напитковь, а если при заведени имаются конюшни, то и такса отпускаемых дошадямь сына и овса; 5) экземплярь обязательнаго постановленія для посьтителей заведенія и 6) выпис ка изъ устава о наказаніяхъ, налагаемыхъ Мировыми Судьями (ст. ст. 29, 38, 51, 511, 5113, и 514). Затьмы на станахъ компать заведенія могуть быть вывъшиваемы картины, портреты и объявлены только допущенные ска тому полицей, двоиз Яконъ Яконъ Яконъ Яконъ Яконъ Ворежьенъ на павловъ, кр. 8) Окна трактирныхъ заведений низивато разряда во время производства въднемъ торгован не должны быты закрыты запавъсками, отавиями или кокоми на нихъ 9) Въ трактирномъ заведени, кромъ приказчика или сидъльна постоянно находиться необходимая благонадежная во всъхъ отношенияхь, чисто и прилично одътал прислуга. 10) Въ трактирныхъ заведенияхъ запрещаются всякія перы: въ карты, кости, шашки и т. д., музыка, а равно другія, тому подобныя развлененія, завискиюченіемънтого случая, отг Гельталь, Владимира Основичь, двор, дворь первиний. Седорь передения разрышение Г. Губернатора: привиный дови двиновичь провить принцений принцени Бидлардь, если заведение разръщено имъть его долженъ помъщаться въ особой, находящейся въ непосредственной связи со столовой, комнать. 11) Буфеть трактирнаго заведени должень быть постоянно снабжень доброкачественными холодными закусками, (принаравливаемыми ко вкусамь и потребностиль постителей, въ зависимости отъ того класса ихъ, для коихъ заведение содержится), а по требованию посытителей въ немъ должна быть приготовляема по цыпамъ, обозначеннымъ въ таксъ, и горячая нища, (примънительно вкусамъ и потребностямъ посътителей), равно подаваемъ чай и кофе. Для приготовленія такой пищи въ трактирномъ заведенія должень быть всегда на лицо запась соотвътствующихъ свъжихъ и доброкачественныхъ продуктовъ, а также запасъ чаю, сахара и кофе, при чемъ последние гдолжны быть отпускаемы, по желанию последен, какъ въ Кром'в того, трактирныя заведентя вив городовь должны им'ять всегда достаточный запась сына и овса для прокорма лошадей прівзжающихъ. Содержатель трактирнаго заведентя, ссли ему будеть разрышена продажа и казеннаго вина, обязань имъть для продажи таковое въ посудъ всякихъ размъровъ, не устанавливая, при распити его па мъстъ, особой илаты за 12) Торговию въ трактирныхъ заведенияхъ разръщается производить съ 7 часовъ угра до 10 часовъ вечера въ городскихъ заведенияхъ разръщается производить съ 7 часовъ угра до 10 часовъ вечера въ городскихъ заведенияхъ заведенияхъ Производство торгован вить опредъленнаго выше сего времени-разръщается Г. Губернаторомъ по соглашению съ Г. Управляющимъ Акцизными Сборами-по особымъ о томъ ходаталствамь содержателей трактирныхъ заведеній. Въ дин-же воскресные и праздинчные указанные вы п. 7 Правыть для торговли въ казенныхъ винныхъ давкахъ, утвержденныхъ 20 февраля 1897 г., заведенія открываются вь часы въ томъ шункть Правиль указанные; исключенія допускаются только для удовлетворенія потребности пробажающихъ и временно пребывающихъ въ сихъ заведенияхъ. примъчаніе: Утвержденныя Господиномъ Министромъ Финансовъ 20 девраля 1897 в Правила для сторговли питвями въсказенных выплакахы: 7). Въ пятокъ страстной не діли, вы первый день Св. Пасхи и въ первый день Рождества Христова торговля вы винныхъ лавкахъ вовсе не производится. Во всіз поскресные дин а также во второй и третій дин Св. Пасхи, во второй и третій дин Рождества Христова, дель Вознесенія Господия, день Св. Тройцы, день Св. Духа, 1 и 6 января, 2 февраля, 25 марта, 23 и 27 апрыя, 6, 9, 14 и 25 мая, 29 го іюня, 22 іюля, 6, 15 і 29 августар 8, 14 и 26 сентября, 1, 21 и 22 октября, 14, 21 и 26 ноября и 6 декабря и во всв мъстные храмовые праздники торговля должна начинаться съ 12 часовъ утра (вы городахъ-жели селепіяхъ, гдъ имъются храмы, если Божественная Литургія не оканчивается въ мъстномъ приходскомъ храмъ къ этому часу, то не рацье чьмъ со времени окончанія оной) и Гоканчиваться въ селеніямъ въ 81 часовъ, а въ городамъ въ 10 часовъ вечера. Во время крестныхъ ходовъ торговля въ казенныхъ винныть лавкахъ непроизводится. И диоливжко долого половожной втикло отвинав 13) Въ пом'вщени трактирнаго заведения (буфетъ, столовой и прихожей) воспрещается прокивать содержателю или его приказчику. Но квартиры этихи лиць могутъ быть въ общей с евязи съ трактирнымъ заведениемъ, съ тъмъ однако, что бы во время торговли въ немъ двери въ эти квартиры были заперты на замокът Входъ въ нихът посътителей и подача имъту в за ищи и напитковъ безусловно воспрещается.

14) Предварительно выдачи патента трактирное заведение осматривается, съ составлениемъ р томъспротоколаг полицейнивакцизнымък надзоромъ съ цълью удостовърения въ соотвътда пищи и напитковъ безусловно воспрещается. ствіп устройства заведенія съ требованіями закона и настоящаго постановленія пердовлетворительности въ мемь либо пустройства его въ выдачь патента отказывается. 15) Всв помвщения трактирнаго заведения, не исключая квартири содержателя и приказчика, если онв находятся вы общей связи съ заведения, не исключая квартири содержателя и приказчика, если онв находятся вы общей связи съ заведения, не исключая квартири содержателя и приказчика, если онв находятся вы общей связи съ заведения, не исключая квартири содержателя и приказчика, мотру полиціи и акцизнаго надзора, а равно и членовъ попечительства трезвости довощь попечительства трезвости довошь попечительства попечительного попечительного попечительного попечительного попечительного попечительного попечительства попечительного попечите Epocheess, I puropid Epocheess, Kp. 16) Содержатель заведенія или его приказчикь обязань наблюдать за поддержанісмь порядкати благочинія, порядкати благочинія, порядкати благочинія, порядкати за поддержанісмь при подъ закладь вещей, не впускать въ заведение пьяныхъ вообще и распутныхъ женщинъ на допускать въ заведения прискать възаведения прискать въ заведения прискать възаведения прискать в прискать възаведения прискать възаведения прискать в прискать в заведения прискать в прис скихъ чиновъ, не допускать посктителен паниваться до полнаго опьянения, отказывая въ отпуска напитковъ лицамъ, видимо уже охмваквинить. Въ ислучав парушения посктителем отказывая въ отпуска напитковъ лицамъ, видимо уже охмваквинить. Въ ислучав парушения посктителем отказывая въ отпуска напитковъ лицамъ, видимо уже охмваквинить. Въ ислучав парушения посктителем отказывая въ отпуска напитковъ лицамъ, видимо уже охмваквинить обътштелем посктителем п нины и благочина, завъдывающій заведеніемъ должень немедленно давать попечителямы комитетовы превысти, для составленія протокола и привлеченія за учерно-воспитательными запедениеми тол-приневь, Карней Илискевь, кр. 18) Если будеть обнаружено, что получившій разрышеніе и патенть на содержаніе трактирнаго заведенія сетытолько подставное шию, на самоми-же діл ваведеніе содержится жини торговия въ немъ производится другимъ лицомъ, то, независимо отъ возбуждения въ падлежанихъ случаяхъ противъ виновнаго судебнаго преслъдования, заведение немедленно, паносиовати ЕЖуповеній, Миханль Семеновъ, пр. нін 36 ст. Полож. о казен. прод. питей, закрывается, дриневколь и пітнова дводеко 19) Кром'в настоящаго постановленія, содержатель трактирнаго заведенія должень в полож. о казен прод интей 6 іюня 1894 г., въ последующих в въ нему дополненияхъ и въ подлежащихъ статьяхъ (427, 428, 181-485, 493-495): Устьобъ акце сборахъ. лецъ, имъющихъ право быть набранными Загоронскій, Николай Пвановить, ст. сов. Осиновъ, Стефанъ Осиновъ, кр. въ врисяжные засъдатели по Горецкому Зуй, Осма Кахинванции, иманадотрадатриннитрольный, Абель Крухняськ, куп.

Beheronner, Marapa Hamenons, Ep.

торато этажа, должно пить выходь и хотяг часть оконь обращения диния ди

THOO. SERCHCHIE.

10) а О всякомъ случат нарушения въ завеления даеть знать полний или участковому попечителю о за парушения настоящаго постановления постан TERRETO STREET OF BUILD BUILD WILLIAM ALTER TO THE BUILD TO THE TOTAL TO

EDITETE BO DE GO BROWN OF THE TOTAL

Губ. г. Могилово октября 27 дня 1897 г.

Извлечение изв Устава о наказ TO DE PURO CLER RECEODORS, MITCHETECTULE

- 11 Ст. 29. За неисполнение законных распоряжени да снив Уставомътне определено за это иного наказ он в ст. 38 л За ссоры, праки, кулачный бой или др семи дней, или денежному взыскание не свыше двад полящів, по унорствующіе подвергаются: аресту не с безь употребленія оружія, то они подвергаются: арес Ст. 515. За торговию приними нацитками по вин вы данной мъстности, виновный подвергается: де -н в Ст. 516. Заисторговаю прынин напитвами по п свыше трехсоть руб., а выданный ему патенть отби вы производствы торговый крыпкими папитками въ сн - вет Ст. 51 % За продажу крыжихь напитковь изъ : мень означенныхъ напитковъ на хлебъ или другія с вергаются: въ первый разги аресту не свыше двухъ сканию не свыше ста руб. За совершение тыхъ же п девежному взысканно не свыше двадцати пяти руб., сей статьи, во второй разъ содержателя заведенія дл 79 Ст. 518. Въ случав совершения проступковъ, ос мънь вещи возвращаются безвозмездио собетвенникам ваніемь отпускъ крыпкихъ напитковъ въ кредитъ, пр. а жин Ст. 519. За открытіе заведеній для раздробитель же безчинствъ и безпорядковъ виновные подвергаются

При осуждения, на основания сей статьи, въ тре тин Ст. 5110. За допущеніе малольтних или видиме нежному, взыскацію не свыше пятидесяти руб. Ст. 5111. За разбавленіе пива водою, прибавлені

руб., въ третій разъ денежному взысканію не свыше

нио не свыше пятилесяти руб.

Ст. 5113. Содержатели заведений, въ конхъ прон заведенія нижнихъ вопнскихъ чиновъ и отпуска имъ Ст. 5114. За держаніе въ заведеніяхъ трактирна. пому взыскинію не свыше пятидесяти руб. Тому же і въ паемъ покоевъ по цъпамъ выше-объявленныхъ,

BAPTE MINOTOTO ROBBISTE BILLIAN.

Въ случав обнаружения акцизнымъ надзоромъ или на какія анбо вещи, продукты и т. и. или подъ закла подлежащихъ случалут, судебнаго преследованія, закры Возникающія между последними разногласія разра

of COT as sensuall fleenske 700 p. B. ROZDSPOGERA RUSTURAL DIOR HORROUNE A SECTION

MELONIA BIGOT BERFER OR MIHORBERGOO RIN

LECH YEAR WINDS HE WAS A STATE OF THE STATE

Ивано-Т. Улож. налаг.

рдъевь и н. правъ Тамофев ервый по ст. улож.

бовѣ Пер-

IIII-Rill

OBL

ath he trase

2). Въ гостининцахъ должно быть не менъе трехъ отдъльныхъ комнатъ или номеровъ, придичнеблированныхъ и приспособленныхъ для остановки и ночлега прівзжающихъ и, кро--мь того, не менве двухъ общихъ комнатъ для помъщенія буфета и столовой.

3) При гостинница должны быть: теплое, всегда въ чистотъ содержимое отхожее мъсто, кухниомъщение для прислуги прівлжающихъ и кладовая, а также погребь или ледникъ

4) Въ отношени исправности содержанія и порядка производства торговли-рестораны при госницахъ подчиняются правиламъ, установленнымъ для трактирныхъ заведеній, (п. п. 1, 4, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19 обязательных для тых заведений памовлений (съ тою лишь разницей, что для удовлетворения потребностей призжаю--щихъ и временно пребывающихъ, въ гостиницахъ, кушанья и нанитки могуть быть имъ подаваемые всикое время. Трочников имонтолють подаваемые всикое время.

продажи псинчительно русскихъ виноградныхъ винъ. JERONE HIM REPORRE I PRENERLE L'HOURE

1) Ренсковые погреба и погреба для продажи русскихъ виноградныхъ винъ могуть состоятьзъ одной или инвеколькихъ комнать наи отделени, если вст они находятся въ общей связи, по торгован вы подважных должна производиться во всякомъ случав только въ одной первой коада. Погреба эти могуть помещаться и въ подважных этажахъ, но вполив светжихъ и удобныхъ здля авхода: Помъщения ренсковыхъ погребовь могуть быть, по желанию содержией, холодиыми и отапливаемыми зви эн

2) Изволюмнаты, вы которой производится торговля, должень быть обязательно устроень воды на улицу или площады, других в же выходовъ-ин наружныхъ, ни внутреннихъ во дворъ не допускается, какъти изъ другихъ компать, кромъ лишь особаго входа в вкатыванія бочекъ, под таковой должень находиться постоянно подъ замкомъ содержателя или приказника: да по-

Примънаніет Въпренсковыхъ погребахъ при магазинахъ и лавкахъ съ колоніальнымъ и фруовымъ товаромъ должно быть только одно внутреннее сообщеніе съ магазиномъ или лавкой, чрезъокоторое исключительно и должна производиться торговля, изъ погры за асвятают атвилонотыво вноста

3) Въ ренсковыхъ и для продажил русскихъвиноградныхъ винъ погребахъ не должно быть нигой мебели, кромъ стойки, шкафовъ й сидъни для содержателей или приказчиковъ, а равно не должно быть тивакой посудывали распития шитей, какъ то, римокъ и проч.; шкагъ шитовъ для откупоривания бутылокъ и никакихъ закусокъ или хибба. 4) Въточношении времени производства торговли ренсковые погреба в посреба русскихъ винадныхъ винадныхъ подчиняются правиламъ для торговли въ казенныхъ виныхъ лавкахъ, а плению съ 7 час. кутра до 8 част вечера вив городовь и до 10 час вечера въ городахъ; въ отненін же контроля какъ ренсковые погреба русскихъвинь подчиняются правиламър тотановленнымъ для трактирныхъ заведеній (вторая половина пун. 12-го и и. и. 1; 14 и 15-17 обязательнаго постановленія для сихъ заведеній).

IV. Пивини порерныя давкия почин

MERIOD SINGHAMA OTC BH ROUTEROUGHT SILE 1) Пивныя лавии съ пыносного и распивочною продажею пива могуть быть устранваемы лючительно въ цомъщеніяхъ перваго одъ земли этажа, а лавки съ одною выпосною продажею, могуть быть, крома того, устранваемы и въ подвальномъ этажь, но въ достаточно свюмъ и удобномъ для входа помъщение Тъ и другія мавки-должны имъть выходъ и всв ин часть оконъ обращенными на удинунили площадь отвисоства аначания выполькой на выполными на удинунили площадь

2) Пивныя давки съ исключительно выносною продажею пива могуть заинмать только одикомнату, не имкющую инкакихъ другихъ выходовъ и сообщени, кромъ одного наружнаго выхода на улицу или площадь и никакой мебели, кромъ стойки, полокъ и сидъній для сержателя или приказчика; запрещается въздавкахъ имъть посуду, пригодную для распи-

тія, а равно инструменты для откупориванія бутылокъ и какія лібо закуски или хлабъ. 3) Въ отношения времени производства торговли инвиня и портерныя лавки подчиняются авиламъ для торгован въ казенныхъ винвыхъ лавкахъ т. е. съ 7 час. утра до 8 час. венера вив городовъ и до 10 час. вечера въ городахъ, въ отношени же контроля и отвътствиости лавки какъ съ раснивочною, такъ и выносною торговлею подчиняются правиламъ

на равиъ съ трактирными заведениями (вторая половина и. 12 и и. и. 13, 14, 15—17 обязельнато постановления для тъхъ заведения).

Правила о благочнийн въ частныхъ заведенияхъ пизшихъ рэрядовъ для продажи питей, открываемыхъ въ городахъ в в порту півнотоци повжонод отвар порт ставрилоди ан вив гоодовь тори дабто в постоп

почемостители заведенія не должны нарущать въ немъ тишний и благочній и должньообразоваться съ обязательными для заведенія правилами и постановленіями.

2) Поставать не имъють права требовать впусва въ заведение раньше и оставаться внемь позже времени, назначеннаго для производства въ немъ торговля. 3) Посътители не должны оставаться въ заведени дольше времени, необходимаго для пребленія поданнаго имъ кушанья и нашитковъ и для расчета за нихъ съ содержателемъ

заведенія прика расп'євать п'єсни и приводить съ собою музыку, производить в немъ шумъ и крикъ, расп'євать п'єсни и приводить съ собою музыку, производить не-

ручених выправних выправний выправни вездолжно быть тикакой посуды для распитія шітей, какт то, грюмокту стакановь и проч.; никакт ниструментовь для откупориванія бутылокт и никакихь закусокт или хльба. Вы отношении времени производства торгован ренсковые погреба и погреба русских винодных винъ подчиняются правиламъ для торгован въ казенныхъ виныхъ лавкахъ, а IIIIименно съд 7 нас. вутра до 8 тчаст вечера вив городовъ и до 10 час вечера ви городахъ; въ отшенін же контроля какъ ренсковые погреба такъ и погреба русскихъ винъ подчиняются Rills оравизамъ, тетановленнымъ для трактирныхъ заведеній (вторан половина пун. 12-го п. п. 1; 14 и 15—17 обязательнаго постановленія для сихъ заведеній). объекцованием — — дви праблудившейся 9 октабря ка крем и наги вы и праблудившейся 9 октабря ка крем и наги вы и праблудившейся 9 октабря ка крем и наги вы и наги вы и праблудившейся 9 октабря ка крем и наги вы и наг 1). Пивныя давии съ выносною и распивочною продажею нива могуть быть устранваемы элючительно въ цомъщеніяхь перваго отъ земли этажа, а лавки съ одною выпосною продажею, могуть быть, кромв гого, устранваемы и въ подвальномъ этамъ, но въ достаточно свтомъ и удобномъ для входа помъщении. Тъ и другія лавки-должны имъть выходъ и всь ин часть оконъ обращенными на удину или площадь.
2) Пивныя давки съ исключительно выносною продажею пива могуть заинмать только одикомнату, не имѣющую инкакихъ другихъ выходовь и сообщений, кромъ одного наруж-TOBP паго выхода на улицу или площадь и никакой мебели, кромъ стойки, полокъ и сидъний для сержателя или приказчика; запрещается въ лавкахъ имъть посуду, пригодную для расии-8 BI C тія, а равно инструменты для откупориванія бутылокъ и какія лібо закуски или хльбъ. 3) Въ отношения времени производства торговли нивныя и портерныя лавки подчиняются авиламь для торгован въ казенныхъ винныхъ лавкахъ т. е. съ 7 час. утра до 8 час. вечера вив городовъ и до 10 час. вечера въ городахъ, въ отношени же контроля и отвътствлости лавки какъ съ расинвочною, такъ и выносною торговлею подчиняются правиланъ на равить съ трактирными заведенівми (вторая половина п. 12 и п. п. 13, 14, 15—17 обязельнаго постановленія для техть заведеній). и прі-Правила о благочинін въ частныхъ заведеніяхъ пизшихъ рэрядовъ для продажи питей, открываемыхъ въ городахъ Hara 'off -яз пошиому візнотоди повіжонод віноці-нин (1 видот отвиракоди зи вив гоодовъ. - В Подватители заводенія не должны нарушать въ немъ тишины и благочинія и должнь собразоваться съ обязательными для заведенія правилами и постановленіями. 2) Посътители не имъють права требовать впуска въ заведение рапьше и оставаться внемъ позже времени, назначеннаго для производства въ немъ торговля. yerpo-9130 3) Посътителн не должны оставаться въ заведени дольше времени, необходимаго для посбленія поданнаго имъ кушанья и напитиовъ и для расчета за нихъ съ содержателемъ Henrydonk 3 Запрещается посытителямь входить и собираться въ заведение толпами, производить в немъ шумъ и крикъ, распъвать пъсни и приводить съ собою музыку, произвосить не-P MHG 2 3 1 9 1 примяныя и бранныя слова, входить въ заведение или оставаться въ немъ въ шапкахъ, каузахъ и вообще въ годовныхъ уборахъ и въ пьяномъ видъ. 5) Посьтители не инъютъ права приносить съ собой въ заведение для распивки тамъ питковъ, а равно не имъютъ права требовать отъ содержатели, его приказчика или присау-CTOORT O'IBUSTANT ги доставленія имъ такихъ напитковъ, на продажу которыхъ заведеніе, по роду своей торган, не имъетъ права. TL AZA 6) Посътители но им котъ права приносить съ собою для игры въ заведении карты, или шашки. 7) Постители не имбють права заявлять никакихъ претензій къ содержателю или его нказчику въ случать отказа имъ въ выдачть папитковъ по причинть видимаго нахожденія по-OROHв) Посътители не имъють права входить въ помъщенія, запимаемыя содержателемъ заценія и его приказчикомъ, прислугой или въ отдъльныя помъщенія, занятыя проъзкающими-или временно живущими въ инхъ.

9) Цосфтители должны бепрекословно подчиняться требованію полиціп или членовъ попочельства трезвости о немедленномъ оставленін ими заведенія.

10) О всякомъ случать нарушенія въ заведенін посфтителями его тишины, благочинія пли законеній и правиль по питейной торговить содержатель или его приказчикъ немедленно вышися даеть знать полнцій или участковому попечителю о народной трезвости для составленія о том протокола и привлеченій виновнаго къ законной отвътственности. За нарушенія настоящаго постановленія посьтатели подвергаются отвътственности по 29, 38 ст. Уст. о наказ налаг. Миров. Судьями. ргины, - on armoning no sakes for the figure of the first of the Губ. г. Могилево окиноря 27 дия 1897 г. REFERENCES DISTRIBUTED STRONG STRONG PRODUCTION RELIGIOUS RELIGIONS AND THE STRONG OF THE PRODUCT OF THE STRONG OF THE PRODUCT Извлечение изъ Устава о наказаніяхъ, налагаемыхъ Миовыми Судьями (по изд. 1885 и продолж. 1895 г. г.). BEER P. HOLD CYER WESTERDORFS, MERCHENRISH Ст. 29. За неисполнение законныхъ распоряжений, требований пли постановлений правителтвенныхъ и полицейскихъ властей, а равно земскихъ и общественныхъ учреждений, когда симь Уставомы не определено за это иного наказанія, виновные подвергаются: денежному выскацію не свыше пятидесяти рублей. Ст. 38. За ссоры, драки, кудачный бой или другого рода буйство въ публичныхъ мъста, и вообще за нарушение общественной тишниы, виновные подвергаются: аресту не свыше семи дней, или денежному взысканию не свыше двадцати пяти рублен. Если же въ этихъ паршеніяхъ будеть участвовать цілая толпа людей, которая не разондется по требованію полиців, то упорствующіе подвергаются: аресту не свыше одного місяца, или денежному взыскию не свыше ста руб., а если необходимо будеть прекратить безпорядокъ сидою, хотя в безъ употребдения оружия, то они подвергаются: аресту не свыше трехъ мъсяцевъ, или денежну взыскавию не свыше трехсоть рублей. Ст. 515. За торговлю привышим нацитками по натенту въ такомъ мъстъ, гдъ торговля этазапрещена, или же лицомъ, не имъющимъ права производить торговлю питьями вообще

лать не Tpar-

3aBeianin n

HHXB! вслуга.

орячая запась къ въ

9) Посътители должны бепрекословно подчиняться требованию полиціи или членовъ попечельства трезвости о немедленномь оставленіи ими заведеніи.

10) 0 всякомь случат нарушенія въ заведеніи посьтителями его тишины, благочній и правиль по питейной торговль содержатель или его приказчикь немедленно попечення виновнаго ка завонной отвітственности. даеть звать полнии или участковому попечителю о народной трезвости для составления о том протокола и привлечения виновнаго къ законной отвътственности. За парушения настоящаго постановления посътители подвергаются отвътственности по 29/38 ст. Уст. о паказ. налаг. Миров. Судьями. AND SEED OF THE FILE STREET OF THE SEED OF Губ. г. Могилево октября 27 дня 1897 г. KA MARINEBE FORESTEERSHIP TOTO I. BESERVERSHIP BY STOLEN BY STOLEN Мотемования от поможница в допо- по банка вклада на 1000 рублей орода и удовлетвороне изможния допо-Извлечение изъ Устава о наказаніяхъ, налагаемыхъ Миовыми Судьями (по изд. 1885 и продолж. 1895 г. г.). UESA P. HELD CLEE CHERODEL, MITCHESTERMENT E Ст. 29. За неисполнение законныхъ распоряжений, требований пли постановлений правительтвенныхъ и полицейскихъ властей, а равно земскихъ и общественныхъ учреждений, когда симь Уставомь не опредълено за это иного наказанія, виновные подвергаются: денежному выскапію не свыше пятидесяти рублей. Ст. 38. За ссоры, драки, кулачный бой или другого рода буйство въ публичныхъ мъстаь и вообще за нарушение общественной тишниы, виновные подвергаются: аресту не свыше семи дней, или денежному взысканию не свыше двадцати пяти рублей. Если же въ этихъ нарменіяхъ будеть участвовать цілая толна людей, которая не разойдется по требованію полиція, то упорствующіє подвергаются: аресту не свыше одного м'єсяца, или денежному взыскию не свыше ста руб., а если необходимо будеть прекратить безпорядокъ силою, хотя в безъ унотребленія оружія, то они подвергаются: аресту не свыше трехъ мѣсяцевъ, или денежниу взысканію не свыше трехсоть рублей. Ст. 515. За торговию прави производить торговии на патенту въ такомъ мъстъ, гдъ торговия этазапрещена, или же лицомъ, не имъющимъ права производить торговию питьями вообще нан въ данной мъстности, виновный подвергается: денежному взысканию не свыше трехсоть руд а полученный имъ патенть отбирается отъ него для уничтожения. Ст. 51%. За сторговно кръпкими напитками по натенту въ заведении, на открытие которан не получено надлежащаго разръшения, виновный подвергается: денежному взысканию не свыше трехсоть руб., а выданный сму патенть отбирается, впредыдо получения надлежащаго азрышения на открытие заведения Такому же денежному взысканию подвергается виновны вы производствы торговыи крыпкими папитками вы снабженномъ надлежащимъ патентомъ заведені, внутреннее устройство котораго не соотвытствуеть требованіямъ законал Ст. 51 3 3а продажу кръпкихъ напитковъ изъ зеведеній для расинвочной торговли: въ доль, на счеть будущаго урожая, подъ закладъ платья, посуды или иныхъ вещей, за промень означенных в напитковъ на хлабъ или другія сельскія произведенія, а также за платежь зиномъ вмасто денегь, по обязательствамь или за произведенныя работы, виновные подвергаются: въ первый разът аресту не свыше двухъ недъль, или денежному взысканію не свыше патидесяти руб.; во второй разъ аресту не свыше одного м'всяца или денежному взысканію не свыше патидесяти руб.; сканію не свыше ста руб. За совершеніе тыхъ же проступковы вы заведеніяхь для торговли толко на вынось виновные подвергаются: въ первый разь аресту не свыше семи дней, или денежному взысканію не свыше двадцати пяти руб., во второй разъ аресту не свыше двухъ нділь или денежному взысканію не свыше пятидесяти руб. При осужденія на основанія сей статьи, во второй разъ содержателя заведенія для раздробительной торговли крівними напитами, патенть на заведеніе отбирается, Ст. 518. Въ случать совершения проступковъ, означенныхъ въ предыдущей (517) статьт, главнению отъ опредължило виновнымъ наказания, взятыя или въ промыть вещи возвращаются безвозмездно собственникамъ пли неотделеннымъ членамъ ихъ семейсть, по просьбамъ сихъ лицъ, а долги, договоры и обязательства, имеющіе своимъ осно-Ст. 51⁹. За открытіе заведеній для раздробительной торговли крѣпкими напитками въ педозоленное время, а равно за допущеніе въ нихъ недозволенныхъ увеселеній или пръ, кли ваніемъ отпускъ кръпкихъ напитковъ въ кредитъ, признаются педъйствительными. же безчинствъ и безпорядковъ виновные подвергаются: въ первый разъ денежному взысканию и свыше двадцати пяти руб, во второй разъ денежному взысканию не свыше пятидесяти ура, въ трети разъ денежному взысканно не свыше ста рублей.

При осуждени, на основании сей статьи, въ третій разъ содержателя заведенія для раздройтельной торговли крыкими напитками на питками на питк Ст. 51 10. За допущено малольтнихъ или видимо пьяныхъ къ распитно крънкихъ напитков въ заведенихъ для распивочной торговли сими напитками, виновные подвергаются: де-Ст. 5111. За разбавленіе пива водою, прибавленіе къ нему веществъ, не вредныхъ для здоювня, и за смышеніе пива разпыхъ заводовъ виновные оподвергаются; денежному высканежному, взыскацію не свыще пятидесяти руб. Ч стел неправления Ст. 51 13. Содержатели заведеній, въ конхъ производится раздробительная продажа крънкихъ напитковъ, оказавшісся виновидии въ нарушеній правиль относительно впуска въ сів шію не свыше нятидесяти руб. заведенія инжинхъ вонискихъ чиновъ и отпуска имъ изъ тьхъ же заведеній крынихъ папитковь подвергаются: денежному взыскацію не свыше пятнадцати груб. Ст. 5114. За держаніс въ заведсніяхъ трактирнаго промысла съ продажею крынкихъ наридков, прислуги моложе установденнаго возраста виновные въ томъ подвергаются: денежпому взыскавно не свыше пятидесяти руб. Тому же взысканно подвергаются виновные за продажу во встхи вообще заведенихи трактирного промысла принасовы и попитковы и отдачу ES DACENT DONOCERS NO USBRICHESTON OF RANGE OF RANGE OF RANGE OF RANGE OF RESOND THE SERVICE OF RESONDER AS жен верена и продата выправания объем от верена в выправния в в в выправния в в в в в выправния в выправния в в в в в в в Въ случат обнаружения акцизнымъ надзоромъ или полицією въ указанныхъ въ п. 2 ст. 20 заведеніяхъ, содержимыхъ настными лицами, отпуска крънкихъ панитковъ въ обмънъ на какія янбо вещи, продукты и т. п. пли подъ закладъ ихъ, а равно и другихъ злоупотребленій противъ общественной правляющихъ Акцизными Сборамило об соглашенно съ Управляющихъ Обрамило об соглашенно съ Сърга об соглашенно съ Сърга об соглашенно съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об съ Обрамило об съ Обрамило об съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об соглашенно съ Обрамило об The state of the s

Han

ach-

ec-

XL AUR

an-

THOUSE

He Tares

25 5ps

TRUESTA

meh q"

PIN ASI B'I

вът

00-

подъ

OHN-III

THEFT

remin

-OHOOP?

0406

RHOHI

prin

ь въ

TXP

finne nu Renibullal'

Экспонентами могуть быть: ремеслендижи.

чанім выставки шкафы, витрины, отолы которым гланныя улицы запорты. и другія приспособленія за свой счоть. КОНСТАНТИНОПОЛЬ. Па случай, КРОНШТАДТЬ. Путь между Потергуть быть убраны.

за недалю до открытил оя; въ протавномъ другихъ првиудятельныхъ мъръ. случав экспоненты лишаются отводонялго BMA MACTO.

будеть сообщено въ своо время.

Продажа и выдача во время выставки убыль. вконовитовъ допускиется черозъ особо поставлениыхъ окспонентами лицъ, но только таких вендей, коихъ вывютел дубликаты; изъ-заграницы въ Царское Село Великій пероговоровь но повже конца будущей вощи же, представленный въ одномъ об- Князь Владаморъ, Александровичъ съ ведьли; иследствое происшединаго въ поразць, разръшаются къ продажь съ усло- супругою. віонъ выдать их в купившоку по окончаніп СТАРАЯ РУССА. Вольшой ножаръ со

отавки продацамкъ вещей каждый разъ Красвый берегъ. -од аби аминдо миолевдан атыб миждод

Оо вобхъ проданныхъ на выставкъ вкс- во время бывшаго урагана. попятовь отчисляется въ пользу выставви 10°/о. "

при выставка пользуются безплатимы префекть Стефановичь.

ставкь накъ для устройства, уборки, такъ сланіе муллы Гады, гдв сообщается, что Курсовыя, фондовыя и товарныя твлеграммы.

свои экспонаты въ пользу Коматога, мо- англійскія подкръпленія отръзаны, то для нь лондовь на з л. да 10 ф. ст. - ч ч р во к. гуть ваявить объ этомъ членамъ Вюро, в ислама наступиль моменть напости врагу тогда на вещахъ, выставляется надпись окончательный ударъ. о вхъ пожертвоваціи.

фы, столы и проч. должны быть убраны вникють враждебное положение, полиган, по окончація выставки въ вазначенный что зима принудить британцевь къ отсрокт; вт противномъ случав вощи оста- ступлению. Генераль Ликкарть готовится ютси въ пользу Конвтета.

ТЕЛЕГРАММЫ

могилевокихъ въдомостей

(POCCENCRATO TEARTPAONATO APENTOTEA),

ō-го ноября,

рваствуеть сильный урагань: шкуна Ро- чительныя сумым денегь нь пользу быдпадъ", груженая лъсомъ, шедшая изъ Пе- пихъ Кандія, Ретимно и Канен. тербурга въ Швецію потерпіла крушеніе, люди съ трудомъ спасени ракетнымъ аппа- чрезвычайный военный судъ вадъ лицами, ратомъ и спасательной додкой.

тораго брать Древфуса указаль, какъ на върваго источника передають, что по автора извістной валиски, послужившей ділу Браццафоли Порта готова дать подоспованіемъ къ обравенію Дрейфуса, сооб- ное удовлетвореніе, но невірно, что въ щаеть (агентотву, Гаваса сладующее пись- такомъ случив отвадь Калаце не состоно, съ которымъ онъ обратился къ воон- втен; вопросъ о Восточныхъ желканыхъ ному минастру: «а прочедъ гнусное обви- дорогахъ, который замедлиется Портою, неше противъ меня, я прошу назначать должень быть также рашень въ установследствіе в готовь отвічать на всі обви- леявна ультинатумомъ срокъ; въ протав-HOBIA>.

- Въ палатъ. Альзасъ спрашоваетъ пра- сгуплено къ понудительныть ифрамъ. пительство о письмахъ Шерера-Кествера и Мататя Дрейфуса; гоноралъ Вильонъ отвічаеть, что Шереръ-Кестверъ по ваивревлется обращаться къ правосудію, по цатое засяданіе во мирнымь вереговорамь, такъ какъ семейство Дрейфуса обранило въ немъ будеть подписина отатья 7-я о одного офицера, то министръ заставиль спободномъ выселении иносления возвраэто семейство доказать свои обвинения. щаемыхъ Турціи мастностей. Министръ прибивляетъ, что онъ хранв-

высадкою войскъ въ Кіантшау пімцы до- милахъ разстоянія оть Майсана сильнос казали вкрисе пониманіе и характеръка- нападеніе. Огридь Дортсотширскаго полка тайцопъ, горилиская почить натаотъ уже быль отразань оть гланиых в свят, вольднадоледы на постоянную оккупацію, но стию темпоты два поручика, довать солвъ этомъ отношений она залотаетъ въ дать этого огрида убиты, пали ещо два ролгио далье намърсий правительства, офицера, рановы трос. Сойки, прикрыван другая нація, особенно Россія, соли бы отступленіе, пропивали большую храбрость, оккупація продолжалась послі улаженія они отбили втаку непрінтеля, причинивы ныя вшинго спорняго пункта, могла бы сму большой уронь. Сойка поториям 12 упидать себя вынужденною поронести убигыхъ и 25 раценыхъ. своя овыпатія съ Горманія на Китай,

нвии, учебныя выведенія, кустари в част- сажары вторяго и тротьяго класса, при- въ последникъ сраженнять англійскаго выя лици, которыя въ случав желини бывающо изъ мастностей, гда спирац-проергирди, окончившихся тажкими потоучиствовать на плиставки должны подать ствусть чуми, будуть подворгаться постя- рями пъ людихъ и оружін, принимали учараспорядительному Вюро, но позже 1-го дисоному карантину. Въ госинталь, ва стіс вей туломини пломона. Это оказало ливаря 1898 г., заявлено о размъръ нуж- Пунъ привяты сщо четыре спропенца, за- на воъхъ трусливыхъ и колобавшихся писо выв маста, при чемъ пеобходимо хвораншіо чумой. Въ Пуна от посладніе неблагопрінтисо для англичнить плінніс. укалать, какія пропаведенія будуть достав- 48 часовъ было 148 заболішацій, нать ко- ПЕТЕРВУРГЪ. В поября Государь лоны в какая имъ цьиа въ случав про- торыхъ 94 окопчились смертію, было мпого Импораторъ, Государыня Алокопидра Осзабольний въ свъжныхъ округахъ; въ одоровил съ Особани Инпораторской Фа-Экспоненты устранняють на отведен- госпиталяхь въ Пунк находится 630 боль- милін присутотновали на порковномъ паныхъ имъ мьстахъ и убирають по окон-пыхъ; городъ совершение опусталь, ин-рада Гуспрокому Его Величества полку въ

До окончания выставки экспонаты не мо- осли по истечени срока, австрійскому по- бургомъ в Кронштадтомъ полонь разбисольству не будеть дане уденлотворение, тыхъ, въстави спленивымъ тепкимъ льдомъ, Произведенія, допущенныя на выставку, нъ посольствъ дылютел приготовленія по погоди стала топлан. должны быть доставлены не поэже какъ только ка отвелду, по и къ выполнению

ПЕТЕРВУРГЪ. 4 поября вода въ Повъ ОДЕССА. Пассажиры варохода "Ко-

6-ео ноября.

вчорашаяго вочера при опльнуйщемъ выт-Пропускные билеты для выноса съвы- рк; пострадали Петербургская улица

— Изъ Валтійскаго порта Нарвы в журныхъ членовървенорядительного Вюро. Ровели сообщають о крушениять судовъ

ВЪЛГРАДЪ. Городской голова Пашичь винивыхъ. вышель въ отставку, на мъсто его назна-Экспоненты и всобходаный порсональ частей, какъ слышно, бышна полицойскій

рядительнаго Вюро вменных билогамъ. разрушено, въ немъ найдене много вите-Экононовтовъ могуть аамваять на вы- ресныхъ документовъ, въ томъ числв пои продажи вещей, уполномоченные пад- турки наносли грекамъ поражено, что доступы въ Индію находятся въ рукахъму-Эксповонты, желающіе пожертвовать сульмань в такь какь благодаря втому

СИМЛА. Накоторыя пограничныя пло- Тиноженьне куновы (за 100 р. мет.)- - - 149 - - -Какъ окспонаты, такъ и витрины, шка- мена, приняния условія мера, теперь прапрвиять эпоргания попудательныя міры.

АӨИНЫ. Въ бюро палиты во всехъ конессіяхъ деліпнясты образують звачительное большвиство.

ВВНА. Сообщлють, что тамошвій греческій епископь Накифорт получаль отъ русскаго консула упъдомлоніе, что 1'осударь повельять выстроить вновь ин свой счеть выгорьвши хрвстінескій городской коарталь въ Канов и расширять церковь, 4 РЕВЕЛЬ. Со вчерашанго вечера сан- также предоставить въ распоряжение анд-

константинополь. Учреждень і недавно врестованными по обвинению въ ПАРИЖЪ. Мајоръ Эстергази, на ко- младотуроцкихъ проискихъ. Изъ достовомъ случав Калице въ чотвергъ оставитъ Констинтинополь и тотчась будеть при-

7-ео ноября.

КОНОТАНТИНОПОЛЬ. Сегодил двад-

СИМЛА. 2 полбря въ то премл, какъ тель чости прин и не ослабнеть предъ бригада генерала Кемстера возвращалась изъ Ауринской долины, куда предприната ЛОНДОНЪ. "Таймсъ" говорить, что экспедиція, пепріятель произволь въ 4-хъ

ЛОНДОНЪ, Вы «Тиймов» толографи-

ВОМВЕЙ. Всв жользпо-дорожные пас- рують изъ Мандана; очень выролгие, что

Царокомъ Селв.

ПЕТЕРБУРГЪ. По Пова сплошной ледоходъ, морожь 4 градуел, суда уходись.

подилялеь на восомь футовъ выше орди- строии" достанлены на пароходи "Потор-Примъчание. О дев выставки нара: во многихъ местахъ пода выступила бургъ" пъ Сувцъ, откуда на пароходе руснаъ берогонъ, по къ вочеру пошла на скаго общества "Николай" прибудуть въ-Одсссу.

КОНСТАНТИНОПОЛЬ. Гроческіе де-ПЕТЕРБУРГЪ. 5 полбра возвратилод логаты надъются на окончано мириыхъ следніе дин векрываній почтовыхъ тюковъ апелійской и французской почты возду городани: Мустафа-Паша и Константинополомъ, продстоятъ коллоктивные шиги пооловъ. Поолв полувочи съ среды па четворгъ баровъ Калицо получиль поту порты, клонющуюся удовлотворительнаго разръшенія вевхъ его тробованій и поудовольствій; янцидонть признавотоя невор-

ПАРИЖЪ, Гонералъ Толльо выслушаль вчора Матвия Дребфуса, а согодия входомь по особо выданными отъ расцо- МАЙДАНЪ. Жилищо музлы Акбара следотою будоть подоно очень быстро. Эотергази, все вкотквлиеть думать, что

7-to HORODA.

í	dex	COOR AMAMA	-	* -	
4	17 a .	rootgapothoguas pagta	- 1	- 06	
4	1/4		981	/a. —	-
7		1891		- 60	
1	17877 174		1004	. 0 -	
ă	1/04/	Children traces and the fi	97	- 75	
i	17.	внутр. съвыштр. ваемъ 1864 г.			
_	- 4	The state of the s	292		
Ĥ	7,	saka, ch billion, ancest lines, lines, .	202		
0	7 m	10A0T44 Denta 1884 F	108		
4	* 4"/	e basile Aucres Com. He. Hee. Evan	187		
Q	19.0	Congaper. Menhadeanb. Monte.	_	1.00	
٦	18.7	конс. жел. дер. завить (мун т.	101	- 50	-
4	17. 0	бл. конгол. ж. д. займа жама, 1892 г		- 50	
4	1/1	# [] 7	151	- 60	
	_	" JNSANCKO-YDAJLEROM	101	- 25 - 25	
į	_	- IUFO-hortounians		- 26	
4	100	— Московско-Казацовой —			
4	ушту., Б. ж.		101		
į.	1. 6	ART. G. Carantina on Co. It	18	. 74	
Ġ	1/2/	анг. С -Погорбургон. Гар. Крод. Общ	1013	/6	+
å	10	- MUCKOBCRATO	98	•	
ġ.	7#°,		100	- 26	
ħ.	7.				
# '			94	- 40	
	7.	- ANONESCENATO	99		-
	70 7	вана, ансты Ванон, Ван, Хорс, туб.	100	- 25	
ř	1947,		lout,		
į.	7.		96		G_{ij}
'n	12%	Boocap, Tanp. Son, Banca -	190	- 25	
И	1/4		961		16
ŀ	7-			- 25	
ľ	/2		96	- 78	
	74	Klesogaro			
0.1 1.1	1976			4	
į,	17	Mockoscrate	100	- 76	
į.	(a)	- Humor,-Cam,	100%		-
ij	Ŵ7,			- 50	
ľ	7, ''	- Typickare -	95		
ŀ	1/4	Харьковокаго	Though	- 75 4- —	
	. 60		901	4	7
4	Erif (III	СПеторб. Частнаго Коми, Ванка -		472	1
	_	Учеты. м Соуды. — -			
	-	Progr. Language	_		_
	_	Волиско-рамон Кони, вания.		404	40
	_	СПетербмосковок. Коми, Банка-		409	-
	-	- Atorce, Komm. Banka		343	80
	_	Ficos. Topr. Hoom, Konm. Lange.	_	-	60
		ASOUCED-ACHGERTO HOMM, BANKE		646	-
	_	Варшанскаго Коми, Банка-		477	-
		Мескавскаго Международиаго Ванка- Сибирожите Терговите Наика		848	-
		DeccapatTasput, demeasuare liauna-		200	$\overline{}$
	_	PARSHONNE ASSOCIATION DESIGNATION OF THE PARSE OF THE PAR		616	-
	-	Ashenda Boneshhare Banks		616	-
	_	Liebegare Jemes mines bangs		730	Ξ
		Московонате Замельнате ванка		000	_
	Ξ	Намегородоко-Самаров, Вом, Банка Полтановато Вемельнато Ванка		429	-
		ОПотере. 1 уалокате пемельните Башка	2 4	+	-
	_	ABDECORDERED STREET, SERVICE BANKS			_
	_	VOLE UTVARIUSED UPBROSCIES _		470	-
	-	HER TORE MONTHS, MOONE, Sp. Madana		130 7au	-
	_	ALBUM TO THE TOTAL		368	_
	_	COME DYINGORCHULE BERGERS		158	Ξ
		MARKOTELY MERKOUNI, Mark as as as a		456	_
	_	UULE, OFSASSAF, M. MAE, Admira	(I)		_
		Помента Мальневский ургич. Обр	4	818	-
	0.00	The state of the s		994	44
		I OCCURCE, BUANTALIBUM, DAM		10 日本	
		1-ro Pore, Orparos, Odm. 1247 h		178	dendy.
	-	1-ro Pore, Orpaxon, Com, 1887 r.	1	676	_
	_	1-ro Fore, Orpaxon, Odm, 1887 r.	* *	676 880	=
		1-ro l'ore, Orpanos, Odu, 1837 1.		676	_

Страво Обществ	BAFF (00Щ,		•	1	4	4	201
() GILL OCT D	a Par						_	
-	- 10	90 L 40		4	B_{d}		p.	344
Obutecti	1 in 1, ['Yec	ald.	Ã1	o file	LIN'S	- 1	U
TPATON.	a tp	4801	10 þ7	la II	484	4		120
ni. Lom	an marife	ր դի	loge	軍員	R.b.p.	,0		7
, gap, M	topt.	(40	PHO:	Me p	in sti	61		88
CROCKET	m M	apu;	rptil	jus"	100	-		31
								47
_								+ -
		-						
					- 6			
-								Lei Lei
	TPRESE. IL. Kom I. Hap. H. ICRORAGE ROJUS TROJUS TROJUS	TPATON. M TPATON, M TPATON, Kommunistant m Menter mediant medi	TPATON, M TPANOS [IL. Zommunim 11] [L. Map. M Topt. (To- [Castast in Mopus [Re Antipy- anarched men. App. men. Asp. men. Asp. men. Asp.	тратов. В Транснорт пр. Хомнанів "Наде І, нар. в торг. (Чорно: Кассавъ и Мервурій пре Дибвру- алапской жел. дор. «мекой жел. дор.»	тратов. В Транонору, в пр. Хомнанів "Падожд І, нар. в торе. (Чорномер Каослев и Корвурій" пре Давиру— приской жел. дор. вметой жел. дор.	TPATON, M TPANCHOUP, RAA M. Kommanin , Hagenga's Lagran a Nopuyula's — s He Andupy- anarches men. hep. emerch men. hep. emerch men. hep.	TPRIOR, M TPRESSED, RAMA, MIL, Kommunin , Hagenga's [, Map, M Tope, (Hopnomoperic) [Crocket a Mopuypia's [Re [habpy- anarchen men, jup. ameren men, jup. amer, jup. anarchen men, jup.	пі, Комивиї "Подожда", І, нар. и торг. (Чорномореків) Каоказ и Мориурій"——— по Дивиру———————————————————————————————————

Товарныя цаны,

(Оффиціольный потировив),

	П	onym	PYA.		
	1	175	A0 ,	973	rges, No i
Атеница висоная —		11	60	_	PRV I
M. Danage	Ţ			_	-
— средина — Поторбурит	ď	11	50	-,	$\overline{}$
d44					_
Posts marypa 116 son, as Herepo-	-up.	-		_	
some much he tre source by Malaba.		_	-	_	100
Сосствоинкованный от Полербурс			_	_	_
— высокій налич, въ Цетеро.	Þ			_	-
Дамонь нал. пормовой от Поторо.	•	_			\leftarrow
— — росами въ Поторо.	*		_	~	-
Крупа грами, идрица ва Цагарф.	p 1	H	W	-	_
Муна риская виссиля на Цегоре.		_		_	4
Сами менацов (чо /.) въ Цетеро.	1		-	_	-
жиний подсаживаний во Полоро,	1 .	TA	70	eta .	day.
- авиними въ Мехербурга.	p (H	_	-	-
Настровию от калония,	F		7020	O.	
Ducas Espendans	_	$p_1 =$	· Wi An	- 1	الاست
- Abuduo				- mar 14	44
- HONOVARION CARRY -	_		-		- 4
- Papage, -	_	4		-17	1 Tr
исраснив рус. бр. ноболь					
made do district and a second	- 1	a 117		_	,
силиреграфия, безинга	- 2	- 14			-4
diff. defuge	6	. 20	ليواط		7
4-A copyr,	_				-
		. /	- /	_ 4	
	94	Oabr	d Jiewo	DE 10	MYA.
		15 (0-4)	RAME	C HAL	44
		the di	4		

Россійское загентство.

NA DYGARAS. (1

Лени Вожен ... отбориый

TAXORIA COMORNOS COPEA,

судная насса А. В. АЛТШУЛЕРА, Дивпровскій просп. домъ Фейгина, объявляеть, 1 что 24 в 20 нолори 1897 г. будоть иукціонний продажи заклидовь, зпложонпыкъ въ декибръ 1596 г., навари, февралъ и ярховии воши, запоженнии пр. нартв 1897 г. въ томъ числь доле 9371; 9074, 041, 1440 и 1014 одъновы свыше 400 р.; ныкупать вли оторочить можно ожедневно, и вы довь мукціони до 11 густутри: 1531

Правленіе Могилевскаго Общества Взаимнаго Кредита симь, объявляють, что вольдстою несостоявшихов торговь, 24: поля сого года, визначены вовыс торги на 2-о декабря сего 1897 года, въ 12 часовъ дия, въ помъщени Првимения по продажу двадцати пяти вакладных г съ выигрышные листовъ Дворянскиго Земельнаго Ванка 3a - Ne Ne 1140/s, 1145/s, 1145/s, 1145/s, 1146/6; 1145/7; 1140/8, 1145/0, 1145/10, 1145/11, 1145/12, 1145/13, 1145/14, 1145/14, 1145/16, 1145/17, 1145/18, 1145/16, 1145/20, 1145/21, 1140/22, 1145/23, 1145/40, 10907/36, и 10лос/яс и одного ологарынарыная: ов--жтоп-кад-та\80001-4- ве-виала-от-1-иток шенія , числящагоси долги Обществу по спеціальному текущому-счету за № 105.

ЗУВОЛВЧЕБНЫЙ КАБИНЕТЬ

Д-та И. А. БРЕСЛАВА.

п. Льчовів, поломбированів паубовъ. п Ф ИСКУССТВЕННЫЕ ЗУБЫ, Этака

Пріонъ больнихъ отъ 8-10 час. угради 4-7 вечора положения Могиловъ губ., Вольшая Овдовая, домъ (Лютеранской церкви (радонъ съ Государствонимив Банконв).

Управленіе Риго-Орловской жел.: дор.: жа основания от. 90, Общ. Уст. Росс. ж. д. овить объякляють, что групь по отправка Влидакавкавъ-Шобокино за № 9100 зачисляется нь разрядь повостребованных в потому по мотечания орока хранения будотъ назначенъ въ пукціонную продажу.

J.TEPHHE

вокосаь на 300 рублей от 15-го авгуота о. г., срокомъ на 4 мвояда, выданный на ное иня Моншей Юдорынь Шиконь Чаучения 2-ой гильдін купцомъ съ монй бланковой надиновы на обороть, Оласчонный эвисоль и объявляю польйстви-

Купочоскій сынь Янколь Meops-Monmons Muss. 3-3 продолжени изданія журнала

TRHE AM COLLARS

. въ тоду, . . 51-й ГОДЪ ИЗДАНІЯ Б1-й

"Журинлъ «Чтеніе для Солдать», издаваомый оъ Высочай шаго соизволовід, вступлеть віннів въ пятьдесять первый годь своего сущестповавія в въ 1898 году будеты выходить книжками, согласно Высочайши утвержденной программа. Паль журналя -- содвастновать умствонному и правственному самообразованию сол--пать; пать выстансы досуга чтоню и полезное и запимательное, направленное главныть образомъ къ утверждовію въ нижнихъ чинахъ сознанія высокаго призванія вовал и хонотіапини, разно какъ способствующое укороненію въ солдата релягіозянхь чупства, благогова инаго отношения къ свитости прислен и развитню безпреправной любви и продраности Престолу в Огечеству.

Ната, сомнания; что илишимъ средствомъ воспитания въ солдать доблестного и разумнаго защитника Въры, Щаря в Отечества делужить распространовіе въ войсказь сведена о великихъ подписахъ военной доблести, ознакомление солдата со одиними делиним войскъ, принарим пичной храбрости, находчивости, теривнія; поэгому Родакция отводить на страницакъ журнала не мало мъста разсказамъ о вамваленьных в походахь и войнахь, гдв гучаствовали и стяжали себв безсмерт-

пую славу победовосныя войска наши.

Оогласно Высод, и шв туроржденной 7сто Августа 1897 г. новой програмий, кнажия втрияль "Чтоніе для Солдать" соотрять изъ щести отдаловь каждая: 1-й отдаль — духовноправственини; 2-й отдель - воонный; 3-й отдель - научный; 4-й отдель - попиствоявтельвий; 5-й отдель - Высочании Манифести; указы, извирчение изъ правительственныхъ распоражений, Высочайщий приковы о Высочайшихъ, спаградахъ, ножениъ чанамъ врија; 6-й, отдель - сивсь, куда войдуть: сведения о псемъ современномъ, могущемъ натересовать вижнихъ чиловь, дозволительномъ, для наррднаго чтенія, и вообще статьи, не подходищіл во своему содержанию къ прочинъ, ияти отдълкиъ, въ духв солдатской жизян и быта.

Журваль «ЧТЕВІЕ для Солдать», одобрень для обращевія въ войскагь и помъщень въ «Систематическомъ Каталогъ», объявленномъ при цервулара Главнаго Штаба отъ 11-го Сентября 1979 года, за № 343; ревожендоранъ Главнымъ Морскимъ Штабомъ для судовыхъ и береговыхъ библютенъ Моронаго Въдомства (Цирк Глав. Мор. Мин. № 89. 1897 г.) и допущенъ нъ обращению въ безплатныхъ народныхъ читальняхъ (Списокъ утверждень г. Мин. нар. просв. 6-го Мая 1892 года).

Условія подписни на журналь: 354TEHIE для СОЛДАТЪ".

Съ Высочанщаго соизволения, журналь сучтение для Солдать зайходить вжемвончио, и 12 выпусковъ годоваго издація составляють шесть инигъ (томовъ), отъ 12-17 дастовь каждал. Таковая перемвия последовала по всеподданнейшему ходатайству Реданцін, двеженой желанісив — давать своинь читателянь возножно чаще новое чтеніе.

Въ теченіе года въ журналь "Чтеніе для Солдатъ" будеть повіжнено до 100 расунковъ, плановъ и чертежей, въ текств и отдельно. Рисунки эти не случайны, а исполняются перочно по заказу Редакцій в служать илиюстраціей нь покащающих въ журнала статьянь.

Подписавинеся на журналь "Чтекіе для Солдать" сповиременно получать нь 1898 го-

дт, безплатно, Седьмой сборникъ пьесъ для солдатскихъ театровъ. Цъна за годовое изданіе журкала ""Чтеніе для Солдать" съ безилатными при-

ложениями, съ пересылкою въ России-ЧЕТЫРЕ рубля.

Индонине полки, виансывающіе журнать "Чтеніе для Солдать" непосредственно мяв Редакции, для осножь своих пото и командь (т. в. въ количествъ не ненъе 18-ти эквенилировъ), пельзуютой уступков 25 коп. съ подписной прим, т. е. висывають за паждый годовой эквениляръ журнила З р. 75 коп.

Требованія да журкаль "Чтеніе для Солдать" принашаются, преимущественно, оз Главной Конторы Реданціи сего журнала, находищейся въ С.-Потербурга, по Кузнечно-

ыу пер., д. № 18.1

Жезающіе получить ивитанцію ва принитила Конторою деньгаха і высылають одну семинопъвчную почтовую марку, в также (на основания тетава о гербовонъ оборъ), всля княтавдів на сумну болье пяти рублей тербовую марку.

примъдчицу: 1) Желишфе пожещать статей свой ре журбийх "Чтейс для Солдить . Спасоволять писи-

safe his he Kentoby Esphese .--2) Одобренима статън напочетими будуть при первой возможности, не одобренима всавращингся ,автор). Вично, по сто вестребеванію, кай доверенному ота веге амцу, жан же премятся въ ментеръ Редекция въ продолжение еднего года се дия доставления статьи из Редакцию, в затамъ увичтожаются.

Редакторъ-Издатель А. ГЕЙРОТЪ.

Жельющіе получить за прежийе годы, журакать "Чтеніе для Солдать", годовой экаемпларь въ месть книжект, висиланть за 1876, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882, 1889, 1885, 1886, 1887, 1888 и 1889 гг. - по 2 р., в примурным 1890, 1891, 1892, 1893. 1895, 1896 и 1897 гг. 3 р. и въсовихъ за три фунта за каждий годовой оказанилоръ журнала. Журналь за 1894 г. - вось распродань.

Редавціей журація "ЧТЕНІЕ для СОЛДАТЬ" видано для вижних чиновъ: 1) "РУЩУКСКІЙ ОТРЯДЪ НАСЛЪДНИКА ЦЕСАРЕВИЧА въ туроцную войну 1877-78 гг. (Съ портретави, рисјикани, картою в планани наполно ванвчат. сраженій).

Цѣна 2 р.; лерес. за 2 фунта. 2) «НАШИ МОРЯКИ НА ДУНАВ» Разскази изъ винувшей войны (съ рисунками и пор-

третани). Цъна 1 р. 20 н; перес. за 1 фунтъ: 11 д 3) "ВОСПОМИНАНІЯ ГЕЛЛЯВЕРДЫНЦА" о войнь 1877—78 гг.". Разсцавъ о походъ 156 изг. Едисеветпольского полка (съ планами, рисуакани и портретави). Цвиа 1 р. 80 к.,

перес. за 2 фунта. 4) "РУССКАЯ ЭСНАДРА ВО ФРАНЦІИ". Описапіе пребыванія русскихъ поряковъ во Франціи въ 1893 году, съ портретами и рисунками. Цена, 1 р. 50 и., перес. за 1 фунта. б) "Отголоски Тулонскихъ событій 1893 года" (съ рисункава). Цвна 1 р. 50 кол.;

первс. за 2 фунта. б) "Путешествіе ИХЪ ИМПЕРАТОРСКИХЪ ВЕЛИЧЕСТВЪ по Россіи и за границей"

(съ портретаня я рисунканя). Цена 2 руб. Въ редакціи журн, "Чтеніе, для Солдатъ", нивется, большой выборъ квигъ для ротныхъ

библіотекъ и школь, в для пародпихъ школь и ихъ библіотекъ.

Княжке этя, кожх навотся до 450 разных назодний, педены-тщетольно, каною отъ 2 коп. до 1 р., в, какъ пособів, положив для начальнаго, научно-правственнаго самообразованья. Вольшая часть означенных квижекь одобрена Ученных Колитеговъ Мин. Нар. Просв., для школь, в также и бывшикь Комитетовъ по јетройству и образование войскъ и ваесова въ Систематический каталога. — Каталога, этинъ выпинанъ висильется желью-

Требованія на журпаль "ЧТЕНІЕ для СОЛДАТЪ", а также на всі, паначенныя въ щинь безплатно. Каталога Реданція, инимин сладуеть посылать ва Главата Контору журнала "ЧТЕНІЕ для

СОЛДАТЪ", находещущия въ О. Поторбурга, по Кузиочному пер., д. 18.

ПРИМВЧАЦІВ, Контора Гедакців жури, "Чтеніе дий Солдать обланівается въ те чноети наполнать недить и паталогать Родовији, такъ и поизмочнить въ журналь ичтовје для Солдатъ Учебими заводоній, Венскій убрави, полки и понанди, сельскіе свищенники и учителя пародимив школь, обращающеся со своини требованиями меносредственно, из Гланную Контору Редакців журнава "Чтоків для Солдаїв", позвоуются уступною 20°/о при требавзнілкъ на 10 и болье рублей отдъльныхъ инименъ, изданныхъ Редакціою; по причинають полностью на себя пересылку жимгь по почтв. Во избъжаніе нелочимкъ расчетовь при пыпискъ квигъ, вывисывающів могуть присызать требованія безденежныя, причень кинги пив высыльются съ наложеннымъ платежемъ...

Книгопродавцамъ далается уступна по обоюдному соглашению.

высочанию утверждения 7 Августа 1897 г. повая программа для журнале "Чтеніе для Солдатъ".

.... Журналь : "Чтеніе для Солдать" пиветь цізлью содійствовать упственному и правственному самообразованию солдать; дать нь часы досуга чтолю и полезное и опнанательное, направленное главникь образонь из јуверждению нь нижних чинахъ совнавия высокаго признанія воння и пристівник, равно, какъ способствующее укорененію нь создаталь редисіонниць чувствъ благоговъйного отношения из святости присяги и развитию безпредъльной любви и продавности Престолу и Отечеству.

Годовой эка. журным состоить изъ 12 випусновь (еженвелченкь), составляющихь б то-

мовъ (кинжевъ) по 2 выпуска наждий.

· . Примъчание. Каждий випускъ журнала состоить изъ трекъ отделовъ; № I, III, V, VII, IX a XI содержать I, II и III отдалы; M II, IV, VI, VIII, X и XII-IV, V H VI.

. 1) Отдель 1, — Духовис-иравственный. Веседы и поученія в христівновихъ облавляюстихъ человика и вонна въ особенности; слова и рачи, сказанных по случаю событій, инфищикъ-отношение къ-военному быту, или поучительных вообще. Разекавы - меъ Овищенной псторін. Разсказы изъ исторін перван. Разсказы о житін Святыть Угодиновъ Вожінкъ. Описаціе святыхъ изстъ: перивей, монастырей и проч. Описькіе чудесь и другиль продадовій Провысan Bonin.

2) Отдель II. - Военный. Описацію ванечательных походовь и водив, где участвопали и отяжали себа славу побадопосным войски наши; примары личной прабрости, наподчиности,

терпвийя. «Панятии» или исторіи частей пойскв.

3) Отдель III.—Научный. Повествованія язь Русской исторій. Жизисописькіе русскихъ полководцевъ и ваначатольных выдей. Разсказы по географін; статья по естественной исторін; свъдънія по сельскому хозийству. Свъдънія по разниць "произволетнань", и ренеслань: краткія навлеченія швъ вознашть постановленій уставовь пеобходимыть, для создать.

4) Отдель IV. - Повествовательный. Повести, разовазы, отихотвородія, песни, сцении, анендоты и проч. въ духв создатскаго быта в жизин.

5) Отдель V.—Высочайшіе маняфесты. Указы. Извлеченія яль Правительствонных рас-

поряженій. Высочайтіє прикавы о Высочайшихь паградахь пижлинь чинавь арвін. б) Отдель VI.—Сивсь, куда войдуть сведения о всемь современномъ, могущемъ витерасовать нижнить ченовь, дознолительномъ для народнаго чтонія и нообще всь статьи, не подходиція по своему содержанію, из прочамь пятя отділамь, нь духі солдатской жизпи быта.

7) Каждан статьи, помвидеемая въ журнамъ "Чтеніе для Солдатъ", по возможности иллюстрируется. Въ течение года, въ журналь понащается, болев 100 рисунковъ, плановъ и

чортежей.

8) Въ особоиъ приложения : наи въ VI отдела поизмаются сведения о спотрака, нарадахъ въ Высочаншень присудствин, о Высочайшихъ путешествилъ и посфщения в Эти свъдвиня составляются по оффиціальнымъ корреспоиденціямъ "Правительственнаго Візстинна"-нан "Руссиато Инвалида".

9) Въ особовъ приложения въ журнаку "Чтение для Солдатъ" — будутъ помъщаться "пьесы для солдатенихъ театровъ". Приложения эти али, сброшеровываются, съ внижною журнала,

ния осотивляють отдельную кывжку.

Подписиля цена на журналь "Чтоню для Солдать" четыре: рубля съ поресилной въ Дримичанів. Въ журваль погуть быть повыщееми объявленія о авхода капть Poce D. и падкай., . 1 4 5 6 5 6 1 27 5

Ежедпевиля лешевая политическая, экономическая, общественная и литературная газета. СЪ ПОРТРЕТАМИ ГОСУДАРСТВЕННЫХЪ И ОБЩЕСТВЕН. ДЪЯТЕЛЕЙ.

на 1898 г. открыта подписка на 1898 г.

съ доставкой въ Москва и пересплиой въ города: на годъ в руб., на /в года в руб., на мъсяцъ 60 коп.

Газета, "Московскій Вістанкъ" станить себів задачей быть живнив, разнообравниць органовь и служить читатоливь выстриковь событий и вопросовы, какъ посковской, такъ-и общеруссвой и заграничной жизна.

Къ участію въ газеть принлечены, навболье популорине в язивстные сотрудники столичныхъ повременныхъ изданій. Газета разсчитываетъ кром'я того на постепенное расширеніе кру-

4 4

Съ 15-го сентября 1897 года газета, выходить во увеличенномь, формать но обще-завенной программи, ванночнощей въ себъ сівдующе отдали: 1) Привинельственныя распоряженія, 2) Ежедневное обозрыніе полятической в общественной жизив простравника государства, 3) Телеграммы ота собственныха порреспондентова и Россійскаго Тодеграфиато Агентетва, 4) Мистиная хроника, 5) Ежедневный фельетонь общественной, стольчиой в провинцівльной живан. С) Мильній и опісывы лазеть по развишь вопросамь в разборь этахь навий, 7) Сандынія чэв судебныхв учреж. Я административных в сферь, 8) Порреспонденців нав Россін и заграпици, 9) Театральцая и музыкальная хроника, 10) Спортв, 11) Романы, повысти, празсказы, очерки и стихотворенія. 12) Смысь: новости науки, наобратенія, внендоти, шутки, захачи и полези. совати. 13) Торгово промымпоточный ленная хроника, 14) Справочныя свыдынія и объявленія.

подписка принимается:

.... въ МОСКВВ, въ конторъ заясты, Петровка; Кузнецкій нер., домь Арбатскаго; въ конторъ Н. Печновской, Потровскій линів; въ квижновъ выгазава А. С. Сукорина. Bo C.-HETEPEPPIB, DE RUERONE MATASHUE H. Deny, Hencuid apoca., es munn-

and ago in a note to be trained ныхь торговляхь вы Пассажн. Во Кісов, Харькоов и Одоссь въ квижнить интавинать «Новаго Времени» (А.

C. Cynopena).

PASCPOURAL HE LOUVORAETOS.

мы Почновыя марки: въ утлату на принимаются. Га. годовые подписчики, подниспоннест вще до 1. денабря, текущаго года, будуть получать газету, до конца нынишняю вода бынаатно.

ПРАВЛЕНІЕ ВИЛЕНСКАГО ЗЕМЕЛЬНАГО БАНКА,

ЗЕМЕЛЬНЫЯ. на основания § 21 Устава своего, объявляеть, что 18 декабря 1897 года съ 11 часовъ угра, нь помъщения Ванка въ гор. Вяльнь, по Георгіевскому проспекту, нь собственномъ домъ, за поплатежь Банку установленных срочных выпосовь, будеть произведена публичная продажа педвижных зенельных инфайт, означенных въ нижеследующей таблице. Торгь по важдому набай пачнется съ сумым числящихся на мижніш просроченныхъ недонность Ванку по займу, вийсть съ недониками въ казенныхъ и земскихъ сборахъ, а также произведенными Бапкомъ расхедами по пазначению въ продажу нивви. Владълець продавленаго нивния можеть внести всю недонику до начала перваго торга, а если таковой не состоялся, то до пачала втораго торга и твиъ освободить змущество оть продажи. Желающіе участвовать въ торгать могуть разсинтривать, въ Правленіи Блика, опись и документи, относящіеся къ продовленому вифийо, при ченъ желающіе торговаться предваряются: а) что Банкъ первоначальныхъ описей пивній до торга не проабряєть и за несоотивтствіе ихъ действительному положенію вивніц, отивтственности на себя не принимаєть; б) что при неуспаниести первых торгова, посладно и окончательные вторые торги будуть производиться ва того не часа 26 живаря 1898 года; в) что ка торгана на покупне недвижених виуществъ, пріобратенних оть казни по правилань ВЫСОЧАВШЕ утвержденной 23 Іюля 1865 года пиструкціи, а также на другія вивнія, крена распеложенних въ-Псковской губ., допускаются только лица, иканомія падлежащія свидательства и право покупки такта имущества и нивній, каковыя свидательства долини бить прадставлени до начатія торга из подлиникать; г) что желающіе торговаться на продавлення Банконь инваїм обязави представить, до пачатія торга, залогь, равинющійся сумив, съ которой должень бить начать торгь, каколей залогь представляется наличным деньгами или государственными гарантированными Правительствомъ процентными бунатами, а тыкже закладными листами сего Банка, при чемъ процентными бунатами, а тыкже закладными листами сего Банка, при чемъ процентными бунатами. ти и закладные листы принимаются по оценке, определенной Министерствонъ Финансонъ для взиманія помлинь съ безнезднаго перехода науществъ и д) что на покупателя, пріобратающаго имщество, переводится числащаяся на продавномъ вијществъ ссуда, вижетъ съ пъготинат платежомъ Валку за току

NE 3a	Имя, отчество в фамилія владель- ца именія, назначеннаго въ про-	Мъсторасположение имънія.		ніе питнія.	Количество земли, при-	KVIO HATBIDO		01084	Оумив педоциока илотежей Банку, в мийніе мазвачено жу, кромі акрети	а хоторые въ преда	or annealment at an market annual ta
.saor		Ly6ep.	Увадъ.	Названіе вив-	and the second second	опінено Ван- комъ. Рубяя.	Ванку.		Ванка, кон будует видене , только не дию торка.		BIRGLERS GERS
18200 6486	Konze-Mangage D.		Метиславльск	к. Песлятинь в Гоганово.	763,57	36375	13880 7296	16ou.	890 886	0410 or	
19780	Анна, Ольга и Владоміру Алекска, Елека,	100 2	Стипонскій.	Кулаки.	1157,55	51520	23764	14	-2784	- 600	Strain Suntain
16325 7054	гана Сер- Томашевскій Няколай Семенова	B	Гомельскій.	3agpyx10	854,32	8415	6231 3574 2737	56	1132 949		100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
7085 9	шій и Константина Сперополи		Мстиславлься Сънцинскій.	с. Любавичв.	464,ss	27500	12558	29	= 5 (11 4.775 : 1	311 56 31	march, Dinorale
7414 12575	DACE DEGREE -	O OLAY	Asian off - M.	. Иновъ и Нед-	4010	1067 110205	966 14297 9660	02 13 22	169 13 9 597	72 0	rather the state
12576 14453 7605	7 77		inour ly	MANU (- одилиот - при при	frenencenanica a Ma 325; pe	19621 15010	50 45	2905 1378	TIMETT	Hypeans are a continuous a cont
18901 A	Случавовская Марія Людингова	Ь	Рогачевскій.	Отвроградъ съ участкомъ Ланица.	880,14	59500	5906 21103 11751	38 93 93	3425 2236	HOW ALL	andresel de constant eden constant
7723 12993 7732	- Land Manager	(C)	Мстиславльск	- 17/17	524,32	40000	2000 19361	40	2864	្តារ <u>ទីពិ</u> ធនា ស្រាស់	menilo ES ORE
11641		7	Метиславльск	Дубасво.	724,0000	53334	5033 g	30 s 98 41	340 ous	99	Условія Оъ Высочай
7415 <u>6</u> 7620	Засмольскій Петръ Петровъ, Осмо-	1000	(1 1)	one il con- gif.	-издач у	H) SOMETANCTE	11850,40	68	1484	52	UB BERCONAN DESCRIPTION OF A DESCRIPTION OF A ALL COMMENCED OF
	вить Аврамъ Константицовъ, Кона- левы Алексъй и Иванъ Яковлевы, Табакеринъ Петръ Ефиловъ, Войтовъ	100		Open Totalia and	01(45,01)B	D. Coldin and a	n ar a . T	0 152	to the second	A AN AL	i white all
	дай Анесимовъ Попот Монто	12 / 10	T all a Species	,4 1 0		FFE TREE PAR DH	ил соренрепен илтекний кактр	10.00	HOUSE SHARED	17.75 671 13	Tri Transmir All
	Ефимовъ, Подобъды Тамофей и Ефимъ Степановы и Свадковскій Оедоръ Лаврентьевъ	-	Чернковскій.	корчемнымъ участкомъ въ	420	23360	676	22	тандун онад	EN DOROL	Uping Ja 10.
22316 8783	Пржесмыдкіе Іосяфъ и Евстафій Ватольдовы.		Червковскій.		1103,26	48334	12875 15189	22 33 12	687 1656	- 00 -	State of the state of
	Маевская Антонина Андреева, Си- двиъ Николай Изановъ, Вондареничъ Тимофей Инановъ и Климовичъ Io-	- 11				премирицеп П тірбегії, яч	12778	30	The second second	98	La constant
11119	Ларіоновъ Петръ Оедоровъ - Гольнескій Владиславъ Степановъ-		Съннинскій. Метнелавльск	Антоколь. Стремалово 2-ое,	172,18	6667 2509	3880	27	220	77	Jour of nones
22240	- Wale Harrist	47	TPETAME TO	Кричевъ съ Хо- тиловичани и ф. Задобрость.	1492,08	183334	66008	38	6368	1932 010	stran organiza
11797	Плесскій Антона Александрова - Тиховская Надежда Константинова-	dillo	Гонельскій.	Верхије Брили и «Колица Плессы.	-83,40	9400	12600 5484	97	2205 472	80	SHIP YOUR DO
	- All the many part I as the	×	Мотиславльск.	Дадовка съ уроч. Будановка и сель- домъ Фастово-Ржа- воцъ.	225,41	TTO 17000	9989	39	980	80	
2603	Оставьковить Семень Игнальовь -	_	Мстиславльск.		87,20	5834	8433	77	ыдот а зз1 4п	56"1	NO STORAGE ST
8729 13906	Островскій Няколай Игнатьевъ - Лісневскіе Василій, Петръ и Елеца	B	Рогачевскій.	Щибранъ.	1848,83	66667	88708 5629	63	4280 304	68	del Jest se
626 a	Пересвътъ-Солтанъ Юлій Михай-	ulo i	Marcon and the first term of the control of the control of	Каркоровка. Крижена съ фольв.	440,41	20000	11793	177	1288	86	ELEPTINE WEEK
	ловъ	12	Рогачевскій.	Дубровка или Ми- халино, Старал-Ву- да, Старал-Бълица и Заоверве или Га-	4807,74	254666	150317	27	15390 AR	86	TIN PRELIVE
4758 508 <u>6</u>	Голынская Пелагея Александрова- Кравченко Игнатъ Давидовъ, Ня-	0.30	Рогачевскій.	Волотия.	1160,78	33565	19786	86	2350 AH	1000 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ULPT 2 (2) THALEST T
- 11	кифоровъ Амеросій Тимофесевъ, Гав- риленко Яковъ Демьяновъ, Никитинъ Миханлъ Лаврентьенъ, Акуленко Ос-	H	- C - C - D	District of the	p. HU R	I madl there	11000 0 RA . 14	0 14	HEATREEP LIN	BHARN	conoda" to
i	Киртева - И Папковская Авин		Выховскій.	Какатино в Вароуки.	358,**	6000	S of Landin	o .N	PA BO OPARIL	цанае"	osc. 90 2 Gy.1
4865	Подобъды Валерьинъ, Игнатій, Иванъ, Николай и Феликов Ивановы В Згерская-Кашо Едизавета Иванова-	8 0	NERW	П	Same and	of a man full	2003	1908	MINDO 116	80	COCTOTIO, IT
0983	Миткевичь-Далецкій Іосифъ Пот-		Климовичскій. Метиславльск.	JETHUROBO. Honormuna (DE oc- mos gave vena Co- tona).	175,40	5500	3253	80	482	100	ось, за Z фунт в) "Путешес
8122 8581 8996	Листопадовъ Мансинъ Ивановъ - Милевскій Людовикъ-Іосифъ Ста-	-	Чериковскій.	Злоонь.	40,84 8581,78 686,68	3334 50056 23067	1971 29579 12972	99 88	129 1822	81	The property of
313 g	Забакт Андрей Григорьевт и Сп-	11/30	0	Гацоноричи.	of the part	The state of the	987	56	1422 215	78 74	1 1 02 AND
313 12 326 F	Сфинь Тихоновь и Агренковы Вла-		Оршанскій. Оршанскій.	Оидоровка. Марынно.	47,21 25,03	2834 1834	1607 784	82	80	20	(1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)
326 <u>x</u> 26 s/1 326 n	Вогдановичъ Василій Леоновъ — Времовъ Иванъ Якамовъ — —	11114		Горожово. Поросли. Ивиновка.	70 70 58,41	8884 3834 3000	1968 1968	70	00	10	Tpentanni i ranori Penanii in panii
	Самусевъ Тарасъ Михайловъ и Агт- въ Алексъй Яковлевъ -			Участовъ изъ род. Кривекъ.	90,00	к дик 6000 го	2958	10	109	48	Species are and all

14626	в Коротчиковъ Длийли Иванові Опошкинт Ефинь Прокоповъ, Ва	-	11111.	Учистокъ вза		1	1.1	1.52	4 1 11		
10503	сильсть Денись Яковлевъ и Прокоп ценъ Кузьии Папловъ - Глинка Павелъ Константиновъ	-	Гомельскій.	фольпарка Кривскъ.	99.34	5000	2953	19	114	21	
19593 21216 21288	Савольева Алоксандра Фодорова	-	Горецкій.	Забродьо. Гальовка. Участока Крапи.	2397,06 388,03	88334 34467	52421 20375	24 05	8434 1210	15 58	
91289	NC DE DE	e licular	Климовичскій	Уч. Подмарушнов	500,50	18705	9890	80	627	50	
21354			Климовичскій	1, 20.	1961, ₃₃	33334	19781	60	1257	86	
21437 21525 22322		val (oge	Климопичекій Климопичекій Вихопекій.	1 1 1	1951,sa 1234,13	88684 38667 80000	49157 122254 47547	28 81 17	3001 1464 4781	18 53 71	
- 22322 22327	Ивановъ Трофинъ Останьковити Иванъ Павловъ Марія Олядъева – –	8	Оршанскій.	Трофаново.	88,58	2500	1386	-80	84	70	
22575	the state of the s		Метислявлься	1 1 1	2861,81	3368 125613	1882	62	184	76	
22779	дровъ – – – –	55	Съппянскій. Виховскій.	Пісьври. Авелявъ.	1929,00	92167	74589 54580	19	8124 5774	03	
22785 22501	Втрый Павель Петровъ - Варень Эльсперь Эдупрдъ Осиповъ-	-	Свиненскій. Оршанскій.	Лусквново. Чорноручье.	716 600,78	25334 41334	14858 24566	49 04	1666	75 61	
23094	Мельниковъ Николай Потровъ Влюмбергъ Геприхъ Геприховъ	101	Гомельскій. Чераковскій.			10000 00000	5150 35660	38	409 2102	07 67	
23171	Свадковскій Оедоръ Фоликсовъ -	(q.	15 annonnaceit	люшина тока) п Грибы. Феликсберга или		46617	27240	56	1727	90	
23332 a	Новаковская Аделанда Августова-	rido	Рогачевскій.	Церковище,	520,11	35834	19542	71		98;	1100
23896	Колловы Тамофей, Семень: и Геор- ній Лаврентьевы Шалевичь Лаврентій Карловь	183	Климовичскій	Дубронка.	267,47 48,53	10000 2167	5952 1289	10 62	408 101	10 76	1 27
24197 24174		· E	Могилевскій. Климовичскій	Микулинка. Хотопижъсъф. Пепьковкой и Ку-	3450,13	125000	74401	20	4255	61	6 Year
24201	Около-Кулакъ Людвика Изанспа	Ct.	Метиславльск	лишевиою.	325,89	22834	13590	62	1378 2562	64	25 17 10
24398 24411	Любимовъ Александръ Пеляовъ Черновская Екатерина Герповская опа-же Геронимова)	- 84	Канмовачскій	in the	77.00	61667	36703	46	337	48	sti si
24630 24631	Сурина Іозефина Осипова Зеньковичь Арафія Осипова	7	Метпелавльск Червковскій. Червковскій.	Слобуты.	98,46 40,57	4500 2000	2682 1192	26	181	32	
1003€ €		20	921 19	e, te		1500	890	17	115	87	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
18792 2	Линтрій Петровь		Opnanekiñ.	Сборяще.	20,32	1500	1 1	2 - 1674 1 - 1677	1-11 W 12-4	vojaž	rom to
	па Андрей Павловь и Давидь Гот-	101		Шивка-фер- ны №№ 40,41,	i i	_ 10	- 71	44	(4.5) (4.5)	this o	7 A A A A
	Кулаковъ Алексьй Александровъ в Сандуковичъ Макаръ Арефьевъ - Янсонъ Петръ Икоалевъ	1 5	Оршанскій.	42, 48, 50, 51 n 52.	200,26	10834 5000	6419 2962	12 67	394 H	30 61	
18792 11	75-5	184	Оршанскій.	Лиовленка-фер- ма №15. Сомовка-фер-		0000		1 1 2 1 1		o.Ji	the of the
10102	фатьевь Семени; Гончаревы Петръ, Егоръ и Сидоръ Кондратьевы-	1	Оршавскій.	мы №№ 43,44, 45, 46 в 47.	93	3834	2271	38	124	08	p 3
18792 15	Предо Ева Карлова и Цалять Иванъ Ивановъ	:4	Оршанскій. Оршанскій.	Петровка-фер- ии МЖ 38 и 39. Гифадово.	30	3334 2000	1975 1177	11 30	72 118	42 10 59	
$\begin{array}{c} 12813 & 34 & 6 \\ 12813 & 35 \\ 22193 & 6 \end{array}$	Description Hardens Assessment	115	Оршанскій. Выховскій,	Гульбаще. Ядровио-Слобод-	30	2000 5000	1177 2971	30 70	104	26	1687 (F. 7.7) A
14626 2/1	Иванчиковъ Степанъ Алоксандровъ- Обуковизи Авксептій и Сергьй Те-	12	Гомельскій.	Степановка.	40	2000	1177	.30	118	90	10 I
17538	досовъ - Добатовкият Иванъ Фе-	110	Сканенскій:	Буловка.	54	1997	905	22	100	nul es M	Financia - Contraction - Contr
	Могучая-Евцикевичь Розалія Фе- ликсова и Кошанская Юлія Фели-		Monage par ex	Шершпеви съ фол. Селище.	31,75	2000	818 300	97	157 54	30 10	an area one
20439	Осиповы Маркъ и Михаилъ, Оедо- ровъ Семенъ, Павловъ Иманъ, Ми-		in the same of the	φολ, Condition		1 1 1	0	100 x 1		enent/	Commercial Poly
	хайловъ Александръ, Улиговъ Тро- финъ, Гавриловъ Денисъ, Динтрі-	F	[1] (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	OE ANTHE	1 31			113001	S. NEUMBEN	Tail Mary	11)
	евъ Ефимъ, Ивановы Яковъ и На- дежда, Антоновъ Степанъ Григорьевъ Дмитрій, Лавреновъ Никифоръ и	56 8 86 8	13 878	0 1 100	21	4.00	2010	38	225.c	21	Same II sice
20541	Григорьевъ Кламентій Харитововъ - Мазараки Илья Семеновъ	26		Тулесвщазна. Высокос.	121.44 513,22	- 4400 25334	3019 11134 3892	20	964 37	82 25	integral in el
20578 20603	Егоровы Артемій и Тарасъ-	E.E.	Метвелавльск.	Булинское Волото.	139,75	5834	3275	89	520 1418	43	n 12 70 10
19113 19116	Германовичь Г Марія Петрова - Шостаковъ Николай Федоровъ -	26 0	Ромельскій. Т. Горецкій и	Радвево. Волконцина.	721,69 581,53	37500, m 13334	21715 7727	45	468	36	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
243	Свадковскіе Осдоръ в Владиславь-		Чаусскій.	Круппя.	370,68	12167	7204	55	483	76	- X 120
12310	Стефанъ Феликсопы	n z	Кламовичек. Метиславльск.	Судовідина.	180,57	13334	1677 1286	77 77 50	166	53 46	- 11
. 344 871 983	Григорьевы Клементій Харитоновъ	1 10	Метиславльск.	Смонковщина.	39,06	4167	2474	15	166	47 59	313
1114	и Екатерина Кузьмина - 1	11 6	Метиславльск. Могилевскій	Рожки.	39,02	2200	1286	56	173	00	117-1
1972	Семенко Семенъ, Иванъ в Петръ Алексвены, Сергинъ Иванъ Андре- евъ, Симаненко Ефимъ Емельяновъ и		071 021	Carried Co.	168,60	9000	5358	50	242	11	10 mm (1)
0000	Новиковъ Ослоръ Изановъ Смо-	11 7	Свиненскій	Подгай.		ingozi		70	100	40	
	явь Оома Ивановь в Эллесско го	1616	Свипенскій. Оршанскій.	Заровье. Никулино - Ми-	136,56 1489,72	5500 89234	3274 52032	54	0522	39	
2852	Прокоповичь Наколай Прохоровь- Пврунова Анна Ефинова -	A COLUMN TO SERVICE	Powersevia.	сулино тожъ. Вацунская лфс- ная дача № 1.	345,31	25000	11091	33	050 410 0800	40	
21708 24675	Скапдовъ Алексий Петровъ -	Line	Рогиченскій.	Киотони.	7144,85	292331	160000	_	1060	-	3-3
25916		V.			Man .						

ПРАВЛЕНІЕ ВИЛЕНСКАГО ЗЕМЕЛЬНАГО БАНКА.

POPOZORI

по сепованіи § 21 Устана своего, облавдаеть, что 11 декабря 1897 года ст. 11 часові угра, як поміщени Банка вк. гор. Вильпі, но Георгієвскову проспекту, як сооственном доні, за авта ванку установленнях процесть процесть, пропаведена публячав продажа городених ведвикликть наумести, означеннях по пажесть донов торга на изінесть проспекта, доділена продажа порадожна по пазначній по продажу шнущестар. Візділена продажних педвиклато вирцесть и перепожника по пазначній по продажу шнущестар. Візділена продажни по пазначній по продажу шнущестар. Візділена продажних педвиклато вирцесть пости нем недовику до начала перваго торга, а сели таковой не состоялен, то до на пторяго терів и тійлі оснобанть прицесть соть продажних продамаємом за предараться, ад что Банкть первагаться в продамаємом за предараться, ад что Банкть первагаться принятьствення принятьствення принятьствення сели на сели не предараться, ад что банкть принятьственнях принятьственнях приняться при

	154 - 154	24 630t	=5400							To Deal		Table 100 II	1 - 5
Orobia.	Ими, отчество и фамимия вла-	Мѣсто располож	сынживден віне	го им	ущества		RESERVIO BALV-	0	Linor	Охима недомнака и телей Банку, за ког	replace mexical	1 -1.0.4	eric)
Balorol	дкльца педвижнимо имущества,			177	038	патой ит си-	meerno ont	- илинтазьнаг			ornmen has	VI . What has not	200
251	назпаленнаго въ продажу.	Городъ.	Уанца.	отдео	E.	70LP	1 1030 Ban-	Baner)*-	ES NO ARM T	day Misho	I di ne all	
2	10 001	11 10 118.5	103343	5.0	12	Кнадр, сажен	Рубан.	Py6An.	Kon		-	If many	10= T
12892	Амроминъ Абранъ Лейбовъ -	Гомоль.	Новодовнав	-	-1	1181,2	2800	772	90	191	67	angeomerit :	1
14170	Горбачевъ Васпаій Аптоновъ-	Гомель. 1	Уголь Вытков- ской ул. и Нове-		-	400	3400	1300	40	337	39		1.00
16684 18205	CAROUND DESIGNATION OF THE PROPERTY OF THE PRO	Гойель.	верезовая -		20:	510	6825	1717		- manoy (1488 r.J.)	72	tionament)	1111
19533			forms 7-12			0.40	1011 11 1	1616	30	377	62	Настоницев, кытище	
	пропаводинияхся въ банка 13	12 19417	12/11/201		11/		100-7 July	L. Seri		1 11	Mogali	ngan akarengangangan Bacusan Natabay Ca naby a aa nobasa a deparatengan Joryada	MYR.
21277	Ганабурсъ Афропиъ Шопде-	Гомоль.	Уголь Могила		12 13	at elete	== 2205		-		Jul. 321	и Рабиновичемъ еще усръджено.	
21278	Лурье Вигдоръ Герциковъ -	Гомель. 1	Store Representation of Roberts Representation of Research		4 4-	133	5250 at a 13150	2093	13 78	22,1076	70	men and q	(701) (111)
21GG3 22247	0087, - GC - 107	Гомоль. 1 111	Auromania	24	1	130.	1553	708	11	- 102 ii	737	DOMESTIC AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PAR	1.015
	пасятданки	Гомоль. 1	Усоль Ворисов- ской и Занковой.	23	3	210	\$100	4438	95	760	49	1 1	111
22016	вирораеръ Абранъ Израелевъ-	Гензль. 1	Гопоральокая. Повиковская.		21	620 195	6750	3547 1802	16 26	-шатер (396 год)	119	all agrant	207
23045 23126	Attack parties and an analytical Parties and Parties a	Гомель. 3	Новал.	54	27	260.	3570 1 112025	1330	19	First 303	89	ma Anti a	- 4
24168	Вузина Малка, Гилелева	Гомоль. 1	Антезиция. Описовые слободо.	24 59	35	156 250	2250	1152 1898	83	1004 127	30 (of margar	- 1
24244	111 (11)	Гомоль.	Уголь Могилон- ской и Почтовей,	7	5	216	- 3500 - 5250	2802	97	244 267	82 82	in the second	
24247	Гедеманъ Ядвига Константи-	Гомель. 1	Могилевскал.	2	6	358	5550	ลูกลุง	81	900			
24260 24260	Committee and the confidence of the confidence o	Гомель. 1	Замкопан. Усоль Цельсской и Могилечекой,	29		210 110	5650 3675 1575	2983 1989 813	20 77	326 134 98	58 21 20	deline II	åA1
24620	и Маси Ельова	Могалевъ 12	Сормеоглабеные и Солтонова пореу-	4	125	บีอ	3843	2118	66	108	80	of predil to	501
7620 13293 880	Фрумина Здата Нахианова -	Ромель.	Могилевская.	7	18	221;	30000	8084 7172	14 26	770	2	1. (17) 65	
21253 22822 2806	Глезоръ Іохоль Ароновъ - Лоткеръ Гитли Янкелева -	Гомель 1 11 Гомель 2	Липоппл. : Замковал.	35 14—47	-	150 174	12000 27834	1958 6728 11886	76 76	130 568 919	36	when the line	526 160
23725 23046	Ловицкій Монша Ерзеровъ - Савичь Александра Испиова-	Гомель. 2 Могилевы. 3	Могиловское Московское	18/42	3/81°	$\begin{array}{c} 145 \\ 1232 \end{array}$	30090 A	4058 17137 4907	54 04 55	2011	25 30	- AHONOT	:071
240	Умавовъ Лейба Гаршовъ -	Гомель. 1	Новиконская.	Silve.	1	300	3675	2027	40	- 109	89-	T. STATES	1557
326 487	Шпушть Шмуйла Янкелевь - Лейбинъ Мовша Лейбовь -	Могилевъ. 1 Гомель	Близь р. Дебри. Кузночили.	41	10	148 451/a	2887 1300	1566	63	31a 08fm, U210-	22	The second second second	EU:
9912 14123	Элькипь Берка Хпимовъ -	Гоноль. 2	Березовая.	23	16	317,78	10089	1198 2061 1189	01 _09 60	-114 . 15:104	145a.a.	Landens Long	
875 21221 1255	Короневскій Гирта Мееровъ-	Гонель. 2	Стире-Бунисчини,	41	12	307	9413	1406 3736 1219	92 53 -33	11 1 249R 3	111811	cer Edung.	
1546	Куровскій Иванъ Ослововъ -	Гойель. 01001 62 11111	Волочовская, бив- шви Свистковскае,	26	18	250	6750a	ar m 3815	92	1 ang pangahi 1 1 368 % ni	(0))) (4) (8) 4) [5]	Pancing a.	
18203	Цынкинь Морша Лейзерова -	Pomens. Sold and the second	Апточпая.	18	19	150	8041 m sil parez	2995	02 -78	172 - 191861 a	56	1 876	1002 802 802
1597 1702	Григорьевы Прасковья Мак- симова в Петръ Енскевъ - Комаровская Марія Павлова-	Гоноль. 13 Могилевъ: 13	Ввлициай Л. Московское предитеть в	30	-020 (310)		1.	antow2008 liznog3720 liznogal!	76 52	дра 15 П від	177	13 Герминов	101
1856	Хорошупова Антопина Іосп-	66 4027	при шоссе. Вологовская и Жаздариская.	36	-1071 121	595		roungil.	70	to the leading of the	arragity of	248 ('rageonia ('response th	4.
573	Ашиват Мордухъ Ханмовъ-			18		- CHELLE	about Cyst	Might	72	260		The Letter of 111	
644 12990	Залмановъ ————————————————————————————————————		Могиленовал. Замковал. Замковал.	42 42	10 12	150 200	15000 4725	1004	10	สากเพื่อใหญ่ ราการและสุน 117	2B 50	u (castalli 176 seconari 180 marazzi u	4
1250 1348	Каплувы Мовша и Юдка Мес-	Гомель. 2	Масиппкал.	13/43	6-14	2431/2	, 20100	17052		from Early - The latest the lates	liede -	114 Napon	
1876	11	Гонель.	Руплицевеная.		7,8 8 9/			17053	92	750	5-64.	Lauri des	
1861	Лифпин Доба Начинова -	Гомель. 2	Ручинцевскал.	13/35	23/11	055 253	46S00a 60000	27378 35447	76	- 2053 2804		Homest	W.
26811 1928	Лукомскій Семень Алексіевь-	Гонель.	Замковал.	21	15	2841/4	51520	20289 20289	67	2897		Commission (3) Commission (3) Commission (4)	10
					-1041	- 311 - 51		man, O	-	attrovision in	all year	compil - 988	12:

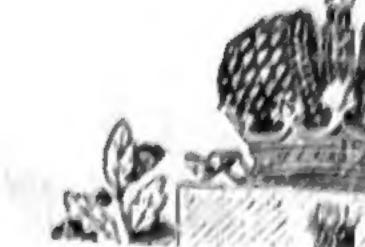
Печатано въ Могиловской Губориской Типографіи.

- 214

POMETOR H. B. Syncons!

69612 61612 61692

полписка принимается:



Прибавленіе къ № 90 Могилевскихъ Губернскихъ Вподомостей 1897 г.

ОВЪЯВЛЕНІЕ.

Правленіе Кіевскаго округа путей сообщенія, и сміту на означенныя работы, желающіе учанаходящееся въ г. Кіевъ, Старокіевскаго участка, ствовать въ торгахъ, могуть разсматривать въ домѣ Вороновича, на углу Фундуклеевской и въ правленіи во всѣ присутственные дни отъ Вольшой Владимірской улицъ подъ № 13/40 11 ч. утра до 2 ч. по полудни; 2) что торгъ м назначивъ въ присутствии своемъ торгъ 4 а переторжка будутъ начаты въ 2 часа пополупереторжку 8 Декабря 1897 года на за- дни въ пазначенные дни. Объявленія отъ изуподрядь подлежащихъ къ производству работъ стныхъ торговцевъ, для возможности разсмотрфніл Довскъ съ царскими комнатами на Кіевскомъ торга и переторжки до 12 часовъдня; 3) что шоссе въ 3 дистанціи на сумму 1766 р. 94 к., на основаніи 171, 144, 145, 147 и 149 ст. приглашаеть, желающахъ принять эготъ подрядъ, положенія о казеп. подр. и пост. изд. 1887 г. явиться въ присутствіе сего правленія въ назначен- пе желающіе изустно торговаться могуть подать своемъ званіи и благонадежными залогами, наличными ценьгами или процентными бумагами изъ поименованныхъ въ ст. 77 положенія о казенныхъ подрядахъ и поставкахъ изданія 1887 года и въ продолженіяхъ къ сей статьв по цвнамъ, утвержденнымъ Министромъ Финансовъ для принятія тъхъ бумагъ въ залогъ по казеннымъ подрядамъ и поставкамъ въ размфрф не менфе двадцати процентовъ подоядной суммы, каковой залогъ каждый, желающій участвовать въ торгахъ, приглашается предварительно торговъ внести ьъ Кіевское казначейство въ депозиты правленія Кіевскаго округа путей сообщенія и въ день торга представить квитанцію казначейства на внесенный залогъ. При чемъ извъщаеть: 1) что кондиціи

капитальному ремонту станціоннаго дома законности залоговъ, будуть принимаемы въ день запечатанныя объявленія въ день торга до 2 час, дня съ обозначениемъ на конвертв предмета и дня торга, съ представлениемъ законныхъ залоговъ и документовъ о своемъ званіи, въ каковыхъ объявленіяхъ ціна должна быть назначена прописью и изъявлено согласіе на принятіе работь съ подряда въ точности по предъявленнымъ на торгахъ кондиціямъ и смѣть; запечатанныя - же объявленія, неимъющія полнаго залога и несогласныя съ формою и правилами, изложенными въ 144 ст., будутъ признаны недъйствительными и залогъ будетъ возращешъ, и 4) что послъ переторжки никакія новыя предложенія приняты не будуть. Означенныя работы должны быть окончены къ 1 Іюня 1898 г.

Подлинное за надлежащимъ подписомъ.

